Amigoe

Uitgever : Uitgeverij Amigoe N.V.
Drukker : Rotaprint N.V.

Kantoren Aruba : Nassaustraat 110 tel. 4333
Bonaire : Entrejol 153A tel. 4222
Curaçao : Scherpenheuvel z/n tel. 672000
St. Maarten : Papergarden tel. 2283

STE JAARGANG — No. 110 WOENSDAG 17 MEI 1978

BALAGUER AAN VERLIEZENDE HAND

Militairen bezetten hoofdstembureau na verkiezingen

Coup in Sto Domingo?

PORT AU PRINCE — Het hoofd van de politie van de Dominicaanse Republiek heeft de macht gegrepen in deze staat. Dit heeft radio-Haiti vanmiddag meegedeeld. Volgens het bericht zouden zowel president Balaguer, als zijn concurrent tijdens de verkiezingen, Guzman, huisarrest hebben gekregen. Dominicaanse troepen hadden eerder op de dag in Santo Domingo het hoofdkwartier van de verkiezingscommissie, waar de stemmen worden geteld van de uitslag van de presidentsverkiezingen, bezet. Er gingen overal geruchten rond dat er sprake was van een poging tot een staatsgreep om te voorkomen dat de linkse presidentskandidaat, Guzman, de verkiezing wint.

Luitenant-generaal Juan Beauchamps Javier, minister van de strijdkrachten, heeft verklaard dat het leger geen staatsgreep pleegt, nu duidelijk wordt dat de huidige president Balaguer een verkiezingsnederlaag gaat lijden. De militairen zouden niet afwijken van hun eigenlijke functies.

De minister zei in een verklaring voor de nationale tv. dat het leger alleen de orde handhaaft en de democratie beschermt. De eerste reactie van het publiek was sceptisch, omdat in het holst van de nacht het leger het tellen van de stemmen had opgehouden.

Volgens de berichten was er een poging tot een staatsgreep geweest, maar was men er niet mee doorgegaan toen enkele machtige garnizoenscommandanten weigerden mee te doen. Militaire leiders voerden besprekingen met Balaguer en het resultaat van de poging tot een staatsgreep zou afhangen van die besprekingen. Balaguer had al eerder gezegd dat hij een tegenstander was van iedere poging tot een coup.

Het hoofd van de nationale politie, generaal Neit Rafael Nivar Seijas, riep vanochtend via de politie-radio zijn afdelingschefs op om naar het hoofdbureau te komen en waakzaam te zijn. Dit veroorzaakte zowel in het binnen- als in het buitenland berichten dat Seijas een actie ondernam tegen Guzman, wiens sociale hervormingen hem helemaal niet aanstonden. De troepen begonnen hun actie toen de uitslag van de gisteren gehouden presidentsverkiezingen aantoonde dat Balaguer steeds verder achter bleef bij Guzman.

Ongeregeldheden in Peru

LIMA — In de Peruaanse steden Lima, Cuzco en Arequipa is het dinsdag tot heftige demonstraties gekomen tegen de verhoging met 50 procent van de prijzen van voedingsmiddelen en benzine door de militaire overheid. De politie joeg de betogers met traangas uiteen. Er zouden meer dan honderd arrestaties zijn verricht en tientallen betogers zouden verwondingen hebben opgelopen. De 17.000 bankbedienden gaan als protest tegen de gestegen kosten van levensonderhoud voor een dag in staking.

Beer doodt drie jongens in Canada

WASHINGTON — In het Algonquin-natuurreservaat in de nabijheid van Ottawa, Canada, zijn dinsdag de verminkte lijken van drie jongens gevonden. Bij onderzoek bleek dat de drie zijn aangevallen door een beer, die waarschijnlijk pas uit zijn winterslaap was ontwaakt.

Kist met Chaplins resten gevonden

LAUSANNE — De kist met het lijk van Charlie Chaplin die tien weken geleden gestolen werd, is gevonden en de dieven zijn gearresteerd. Dit heeft de politie in Lausanne vandaag meegedeeld. Charlie Chaplin stierf met kerstmis vorig jaar op 88-jarige leeftijd. De kist met de stoffelijke resten werd op 2 maart gestolen op de begraafplaats van een plaatsje bij het Meer van Geneve.

De kist werd in Zwitserland gevonden. Uit justitiele bron werd vernomen dat twee personen die niet de Zwitserse nationaliteit hebben, zijn gearresteerd. De daders zullen vervolgd worden wegens aantasting van de vrede des doods.

Over de motieven van de daders werd niets meegedeeld. De weduwe van de acteur Oona zei eens dat zij nooit een losgeld zou betalen in ruil voor de kist met het stoffelijk overschot. Charlie zou dat belachelijk hebben gevonden.

De familie van de overleden filmacteur deelde mee dat de kist in een bosgebied slechts een paar kilometers van Corsier-sur-Vevey, waar Charlie 25 jaar gewoond had, in de aarde gevonden werd. Drie buitenlanders werden gearresteerd. De politie sprak van in Zwitserland wonende buitenlandse vluchtelingen.

Hangende de voltooiing van de gerechtelijke procedure wilde zij niet meer meedelen.

Geen technische steun Nederland aan Videla

Van der Stee heft misverstand op

DEN HAAG — Het Nederlandse ministerie van Landbouw verleent geen directe technische of materiele steun aan Argentinie. Wel bestaat er een gemengd Nederlands- Argentijnse landbouwwerkgroep waarin het Nederlandse ministerie coordinerend optreedt tussen het Nederlandse en het Argentijnse bedrijfsleven. Die werkgroep is begin 1977 ingesteld. Aldus is gebleken uit het antwoord van minister Van der Stee op vragen van het PPR-Kamerlid Waltmans naar aanleiding van het recente bezoek van de Argentijnse viceminister van Landbouw aan Nederland.

De Argentijnse bewindsman heeft toen enkele besprekingen gevoerd op het ministerie.

Het ministerie van Landbouw, zo schrijft Van der Stee, verleent slechts assistentie aan het Nederlandse en Argentijnse bedrijfsleven bij het leggen van contacten. De daaruit voortvloeiende feitelijke besprekingen zijn echter een zaak van het bedrijfsleven. Van der Stee spreekt tegen dat het bezoek van de Argentijnse minister zorgvuldig geheim zou zijn gehouden. Juist het ministerie heeft aan de besprekingen bekendheid gegeven, aldus Van der Stee. Bij het bezoek ging het om een globale evaluatie van verdere mogelijkheden tot ontwikkeling en samenwerking in de landbouwsfeer tussen het Nederlandse en het Argentijnse bedrijfsleven.

JELLICO — Bij een hotelbrand in Jellico in de Amerikaanse Staat Tennessee zijn dinsdag minstens elf mensen om het leven gekomen. Ongeveer twaalf mensen liepen verwondingen op. Over de oorzaak van de brand in het eenvoudig, drie verdiepingen tellende hotel, is niets bekend.



WILLEMSTAD — Door het niet meer functioneren van de remmen reed een wagen komend vanaf de Julianabrug in de richting van de Pater Euwensweg door het rode verkeerslicht. Op dat moment kwam vanuit de Frederikstraat op Otrabanda een andere wagen niets vermoedend het kruispunt op, aangezien het licht daar op groen stond. Deze wagen werd in de flank aangereden en enige meters weggeduwd. Drie personen werden naar het ziekenhuis vervoerd voor opgelopen verwondingen, maar twee daarvan konden na behandeling weer naar huis.

Drastische beperking olieproduktie OPEC

Overschot negatieve uitwerking op prijzen

KOEWEIT — De dertien lidstaten van de OPEC (de organisatie van olie-exporterende landen) hebben besloten hun gezamenlijke produktie van 34 miljoen vaten ruwe olie per dag te verminderen met bijna twintig procent tot 26 miljoen vaten per dag. De OPEC wil hiermee het overschot van ruwe olie op de wereldmarkt laten verdwijnen. Dit heeft de Koeweitse minister van Olie, sjeik Ali Khalifa Al-Sabah, dinsdag meegedeeld. De beslissing die nu is bekendgemaakt is waarschijnlijk genomen bij de informele ministersconferentie van de OPEC, die ruim een week geleden werd gehouden in de Saoedische plaats Taif.

Al-Sabah zei dat de produktiebeperking mikt op het handhaven van de prijzen door vraag en aanbod met elkaar in overeenstemming te brengen. De huidige president van de OPEC, de Venezolaanse minister van Olie Valentin Hernandez, zei begin deze maand dat het produktie-overschot op het ogenblik naar schatting een miljoen vaten (van 159 liter) per dag bedraagt vergeleken met 2,5 miljoen vaten per dag ten tijde van het grootste aanbod in 1977.

Deze overgrote produktie heeft geleid tot de vorming van grote reserves, die een voor olieproducerende landen negatieve uitwerking hebben op de prijzen. Volgens sjeik Al-Sabah zal de huidige overschotsituatie de komende tien jaar plaats gaan maken voor een ernstig tekort aan olie. Hij zei overigens te hopen dat de jaren tachtig de „gouden eeuw" voor de OPEC zullen worden.

De Koeweitse minister gaf dinsdag geen bijzonderheden over de interne verdeling van de produktiebeperking. Het is niet duidelijk of elk van de dertien OPEC-landen zijn produktie met twintig procent zal beperken.

De Saoedische minister van Olie, sjeik Achmed Zaki Jamani, deelde vorige week mee dat zijn land een limiet van acht miljoen vaten per dag heeft gesteld aan de dagelijkse olieproduktie vergeleken met een gemiddelde opbrengst van 9,5 miljoen vaten per dag in 1977. Saoedi-Arabie, de grootste olieproducent van de OPEC, riep vorige week bij monde van Jamani andere olieproducerende landen op een bijdrage te leveren aan het doen laten verdwijnen van de overschotten olie op de wereldmarkt.

Wereld telt circa 320 miljoen geesteszieken

GENEVE — Ongeveer 320 miljoen mensen lijden aan een vorm van geestesziekte. Dit kwam dinsdag naar voren op de jaarlijkse assemblee van de Wereld Gezondheids-Organisatie (WHO) De tendens geeft aan dat dit toch al hoge cijfer de komende jaren nog verder zal stijgen, aldus de directeur van de WHO, generaal Halfdan Mahler, in zijn rapport aan de jaarvergadering.

Er lijden ongeveer 40 miljoen mensen aan een ernstige vorm van geestesziekte en verder zijn 80 miljoen ernstig ziek door verslaving aan verdovende middelen, alcohol-problemen en geestelijke en organische gebreken, aldus Mahler.

De schattingen over het aantal mensen dat aan een minder ernstige vorm van gestoordheid lijdt, lopen uiteen, maar het zijn er zeker 200 miljoen.

In de economisch ontwikkelde landen is een derde van de ziekenhuisbedden voor psychiatrische patienten, terwijl in ontwikkelingslanden bijna 20 procent van alle mensen die hulp zoeken bij een gezondheidsinstantie aan een vorm van geestesziekte lijdt. De Wereld Gezondheids-Organisatie heeft, in samenwerking met de lidstaten, een programma opgezet om geestesziekte te voorkomen en te genezen. Volgens dat programma moeten de algemene gezondheidscentra uitgebreid worden en de gevolgen van snel veranderende levenspatronen voor de mentale gezondheid moeten voorkomen of verminderd worden.

Somalie doet beroep op VN

NAIROBI — Somalie heeft een beroep gedaan op de Verenigde Naties, de organisatie van Afrikaanse eenheid, de beweging van blokvrije staten en de Arabische liga tussenbeide te komen in Eritrea waar Ethiopie aan een offensief is begonnen. De Ethiopische leider Mengistu verklaarde voor de radio dat het offensief over land, over zee en in de lucht werd uitgevoerd.

Volgens het Eritrese bevrijdingsfront zouden aan de gevechten 45.000 Ethiopische soldaten deelnemen. Zij trekken op naar de stad Asmara die door de Eritrese opstandelingen belegerd wordt.

Italiaanse DC ontziet communistische partij

Regering niet gebaat bij politieke crisis

ROME — De resultaten van de gemeentelijke en provinciale verkiezingen in Italie, waarbij de christendemocraten (DC) een grote overwinning behaalden, zullen vrijwel zeker geen onmiddellijk effekt hebben op de samenstelling van de centrale regering. De DC zag dinsdag zeer bewust af van een grote propagandistische uitbuiting van haar overwinning ten koste van de communisten, om de pas in maart totstandgekomen gecompliceerde regeringssamenwerking met de communistische partij niet in gevaar te brengen.

Voor de eerste maal in dertig jaar kwam de DC weer boven 40 procent van de stemmen uit. Ze verbeterde haar stemmenaandeel tegenover de voorgaande regionale verkiezingen met 5 procent tot 42,5 procent. Dat is ook een toename van 3,6 procent in vergelijking met de parlementsverkiezingen van 1976.

De grote verliezers van de verkiezingen, waaraan bijna vier miljoen Italianen deelnamen, zijn de communisten. Zij konden hun stemmenpercentage met 0,7 verbeteren ten opzichte van de vorige regionale verkiezingen, maar verloren 9,1 procent in vergelijking met 1976.

Een overwinningsroes heerste ook bij de socialisten. Zij konden zich als belangrijke derde stroming in de Italiaanse politieke arena handhaven. Vergeleken met 1972 bleven ze op 13 procent staan en ze haalden hun verlies van 1976, toen ze tot 9,2 procent terugvielen, weer op.

Verliezers zijn verder de twee extreme groepen van links en rechts. Het stemmental van de neofascisten, die met hun parool van recht en orde na de jongste terreurdaden op winst hadden gehoopt, liep met eenderde terug. Ultra-links verdween bijna geheel van het partijpolitieke beeld.

****

Vandaag



MIN. "FE" WINKLAAR .....aanvechtbaar.....

AGENDA CURAÇAO

NACHTDIENST EILANDSGENEESKUNDIGE v.w.b. het derde distrikt voor de dienstdoende arts gelieve tel.: 88058 op te bellen en dan het antwoord van het antwoordapparaat af te wachten.

WIT GELE KRUIS: kantoor Santa Maria nr.17, tel.: 82947; kantoor geopend van 07.30 tot 12.00 van 13.30 tot 17.00 uur; zuster Kuyt neemt waar van 06.00-07.30 op tel.: 36775; van 17.00 tot 06.00 uur heeft zuster Maarsden, tel.: 37017 de wacht, ook te bereiken via pageboy 027-149.

BOTICA BANDABAO geopend maandag t/m vrijdag van 08.00-19.00 uur en zaterdag van 09.00-16.30 uur.

BOTICA'S (nachtdienst): Otrabanda: Otrobanda, tel.: 25634; Punda: Bettina, tel.: 37716.

* * *

BIOSCOPEN
ROXY: 19.00-21.00 One summer love.
WEST-END: 19.00-21.00 Smile.
CINELANDIA: 19.00-21.00 God forgive, I don't.
DRIVE-IN: 19.00-21.00 The November plan.
CINE-RIO: 20.00 Ode to Billy Joe.

* * *

CINE-TRUCK: Hedenavond te Cocowijk en morgenavond te Tamarijn.

* * *

DONDERDAG
DIVERSEN
ROTARY: 12.00 lunch meeting-Oranjeroom, Plaza hotel (spreker: Luis Daal; ond.: On the image of Rotary).

BEJAARDENGROEP "COCOLISHI": 09.30 viering eerste lustrum-Jeugdhuis De Oleander.

* * *

TELECURACAO: 17.00 van gewest tot gewest; 17.47 thunder; 18.13 schooladviesdienst; 18.44 Felix the cat; 18.40 bulletin tele-8; 18.50 deporte tele-8; 19.00 cita ku Saida; 19.30 rikeza universal; 20.00 notisiero tele-8; 20.30 lo imperdonable; 21.00 six million dollar man; 22.00 love boat; 23.00 notisiero tele-8.

* * *

AGENDA BONAIRE

CORRESPONDENTE: Yolanda Croes, Entrejol z/n, tel.: 4220
BEZORGING: Esmeraldo George, Entrejol 153-A, tel.: 4222
HOSPITAAL: 8000
TAXICENTRALE: 8900
POLITIE: 8900

* * *

DIVERSEN
SCHAAKCLUB BONAIRE: 20.30-22.30 schaken BC Nikiboko.

* * *

DONDERDAG
DIVERSEN
SPEELTUIN: maandag t/m vrijdag van 16.30-18.00 uur geopend voor kinderen van 4-12 jaar.
LUCHTPOSTSLUITING: 15.45 voor aangetekende stukken; 16.00 voor gewone stukken voor Curacao en Aruba-postkantoor Kralendijk (N.B. alle post, bestemd voor het buitenland, gaat via Curacao).
BON. MUSEUM (oud politiewacht) openingstijden: maandag, woensdag en vrijdag van 08.00-12.00 uur en zaterdag van 09.00-13.00 uur.
BIBLIOBUS: te Ludovicusschool
OPENBARE BIBLIOTHEEK: van maandag t/m vrijdag open van 08.00-12.00/15.00-18.00 uur.
LANDFILL te Lagoen: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur en zaterdag van 08.00-12.00 uur.
RADIO HOYER 3: wekelijks praatje ds G. Mercera.

Indiaans skelet tijdelijk naar Nederland

Financiering Sticusa-projecten besproken

KRALENDIJK — Dinsdag brachten een bezoek aan Bonaire de heren Luis Daal (Culturele adviesraad) van het Antillenhuis in Nederland en Ajoubi van het departement van Cultuur en Opvoeding op Curacao. Ze hadden een onderhoud met het BC van Bonaire en de heren Soleano van Sport en culturele zaken op Bonaire, Frans Booi van het departement van Cultuur en opvoeding Bonaire en de heer Carolina, voorzitter van het CCB.

De gesprekken gingen voornamelijk over de financieringsmogelijkheden van de Sticuaprojecten die via het CCB lopen. Een van de belangrijkste punten was het indianen-skelet dat enkele jaren geleden gevonden werd in de buurt van de huishoudschool hier op Bonaire. De heer Daal heeft in verband met een wetenschappelijk onderzoek van dit skelet een Nederlandse expert, die ook over de skeletten die op Aruba gevonden zijn boeken geschreven heeft, geinteresseerd gekregen om een studie te maken van het Bonaireaanse skelet. Het skelet zal naar Nederland vervoerd worden waar het onder andere behandeld wordt met een speciale stof om het verpulveren tegen te gaan. Het uitvoeren van het skelet is met enige moeilijkheden gepaard gegaan daar er op Bonaire een wet bestaat welke het uitvoeren van stukken die van historische waarde voor Bonaire zijn, verbiedt. Voor het skelet is echter dispensatie verleend daar het hier om wetenschappelijke doeleinden gaat en door Nederland schriftelijk is vastgesteld dat het skelet een conserveringsbehandeling zal ondergaan en dat het slechts één jaar in het bezit van Nederland zal blijven. Beide heren hebben ook op de andere eilanden soortgelijke bezoeken afgelegd. Dezelfde avond zijn ze weer naar Curacao vertrokken.

Douanehuisje te Slagbaai aan Stinapa aangeboden

KRALENDIJK — De sleutel van het verbouwde douanehuisje werd dezer dagen door de aannemer, Wilson Thodé aan het bestuur van de stichting Naticnale parken overhandigd. Het douanehuisje is gelegen te Boca Slagbaai en is een ruim gebouw met verschillende vertrekken, een regenbak en een porch rondom. Op de rotsen komt een waterreservoir en de lichtengenerator moet nog geinstalleerd worden.
Het ligt in de bedoeling dat in dit huis een Opzichtersechtpaar komt te wonen. Zo lang houdt de bewaker van de aannemer tijdens de bouw, de heer Vlijt toezicht op het huisje. De stichting hoopt over twee maanden de geschikte personen voor deze functie te vinden. Tijdens de officiele overhandiging waren aanwezig de voorzitter Beheerscommissie afdeling Bonaire de heer Dr Ingvar Kristensen en verder de gezaghebber van Bonaire, en overige bestuursleden de heren dokter Welvaart, Walter Booi, en L.D. Gerhards.

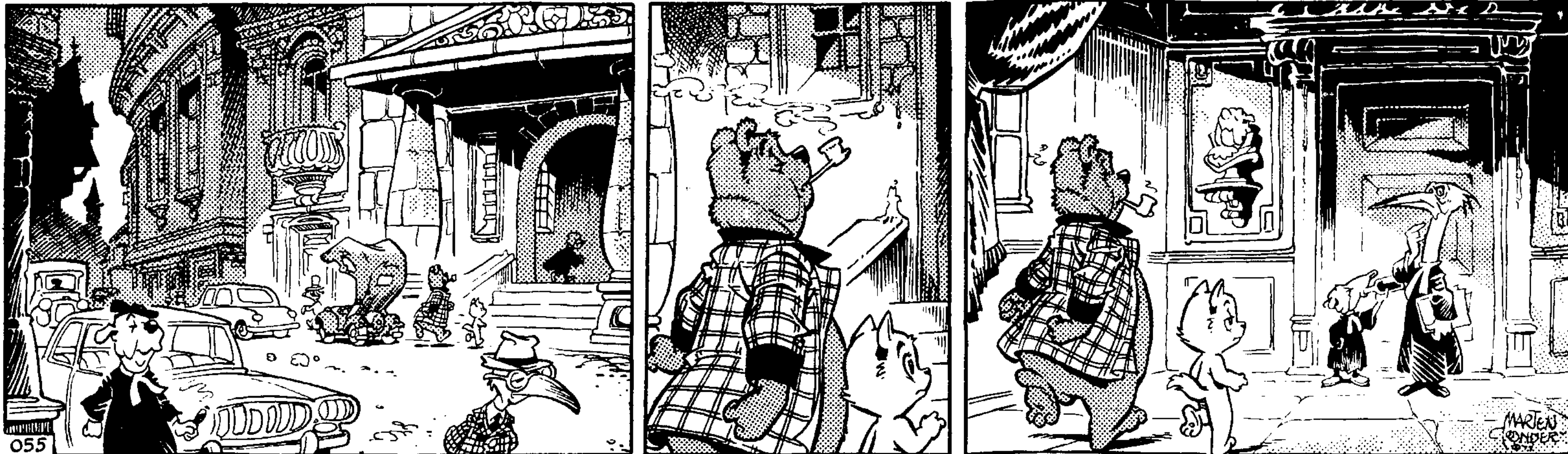
Dag van de telecommunicatie

WILLEMSTAD — Vandaag wordt voor de tiende maal in concessie Wereldtelecommunicatiedag gevierd onder auspicien van de International Telecommunication Union (ITU). De ITU is een tak van de Verenigde Naties, die een overkoepelende taak heeft in de internationale telecommunicatie. Deze organisatie werd in 1865 gesticht en telt momenteel 154 leden. Het hoofdkwartier is in Geneve gevestigd. De 17de mei is als datum voor de viering van World Telecommunication Day gekozen omdat op die datum in 1865 de eerste internationale telegrafie-conventie werd ondertekend. Met de viering van World Telecommunication Day beoogt de ITU o.a. het doel om de telecommunicatie meer in de publieke belangstelling te brengen. Evenals in voorgaande jaren wordt deze dag ook op de Nederlandse Antillen gevierd. Dit jaar is het St. Maarten, waar vandaag een symposium wordt gehouden met lezingen en met een tentoonstelling van moderne faciliteiten op het gebied van de telecommunicatie. Hoogtepunt van het programma is de officiele ingebruiksstelling van Saba Radio, het nieuwe kuststation van Saba. De inauguratie van dit voor de Bovenwindse eilanden belangrijk kuststation zal geschieden door een telefoongesprek met een schip in de omgeving van de eilanden tijdens het symposium.

Actie voor kerkklokken van Antriol

KRALENDIJK — De heer J.C. Provence, voorzitter van het Maria legioen en van de Parochieraad van Antriol doet een beroep op alle gelovigen van Antriol en tevens op die van heel Bonaire, Aruba en Curacao om bij te dragen tot de restauratie van de twee Kerkklokken van de kerk van de La Virgen de Coromoto. Het is namelijk zo dat de kerk twee klokken heeft die echter in bijna 25 lange jaren nog nooit een schoonmaakbeurt hebben gehad. Om het 25-jarig bestaan van de Kerk eervol te kunnen vieren is het nodig dat aan de klokken gedacht wordt. Gelovigen en andere parochianen die een bijdrage willen leveren kunnen dit doen bij pastoor Weyers van Antriol . . b of tijdens de collectes in de Heilige Missen. De heer Nene Provence zegt te hopen op de steun die hij steeds van zijn mede-parochianen gekregen heeft.

DE HEER BOMMEL EN DE DENKTANK



056 — De deur van de rechtzaal werd geopend en heer Bommel trad vastberaden voorwaarts. Hij werd echter staande gehouden door zijn advocaat. "U mag wel mee naar binnen", sprak deze. "Maar u moet op de publieke tribune gaan zitten en u héél rustig houden. Deze rechter is nogal streng op het punt van orde en regel". "Natuurlijk", zei heer Ollie fier. "Dat ben ik ook. Dat is de reden, dat ik hier ben, als u begrijpt wat ik bedoel". Hij volgde zijn raadsman naar binnen en niet lang daarna werd de zitting geopend. "Hedenmorgen heeft zich een nieuwe bewijslast opgestapeld", verklaarde rechter Morrel. "Daarvan moeten partijen kennis nemen voordat ze te mijner kennis worden gebracht. Na kort beraad heb ik dan ook besloten de zaak te verdagen tot een nader te bepalen datum". Heer Bommel rees opzwellend overeind en fluisterde hees: "Verdagen? Wat betekent dat? Ben ik soms nog niet genoeg verdaagd?" "Ssst!" siste meester Zwederkoorn.
"Het betekent alleen maar een klein uitstel. Blijft u toch kalm". Maar zijn kalmerende woorden misten jammer genoeg hun uitwerking.







KRALENDIJK — Onlangs werd de heer Robert Lichtveld benoemd tot assistant manager in Hotel Bonaire. De heer Lichtveld is 30 jaar oud en is geboren op Aruba. Na zijn middelbare schoolopleiding in Curacao is hij naar Nederland vertrokken om zijn voor de studie aan de Hogere Hotelvakschool te Maastricht. Daarna heeft hij een ruime internationale ervaring opgedaan.
Ook op Curacao is de heer Lichtveld geen onbekende. Na zijn periode in Amerika waar hij assistant-manager van Quality Inn New Jersey was, heeft hij leidinggevende functies bekleed bij Hotel Arthur Frommer, Hotel Flamboyant en bij de ALM catering. De laatste drie jaren heeft hij doorgebracht in Costa Rica waar hij als staf-lid van de management groep belast was met de opzet van nieuwe hotelprojecten waaronder onder andere het luxeuze Racquet club hotel.
Door de in aanbouw zijnde uitbreiding van de kamers, de vele verbeteringen en de sterk stijgende bezettingsgraad van Hotel Bonaire was het aantrekken van een ervaren assistent manager noodzakelijk. Hotel Bonaire hoopt dat ook de heer Lichtveld zijn bijdrage zal leveren tot verbetering van onze groeiende toeristenindustrie. Tot zover een persbericht van Hotel Bonaire. Op de foto de heer Henk Priem, general manager met zijn nieuwe assistent in Hotel Bonaire.

Washington dicht

KRALENDIJK — In verband met werkzaamheden aan de wegen (zware trucks rijden af en aan met diabaas) is het Nationale park "Washington" tot vrijdag 19 mei voor het publiek gesloten. Aldus een ontvangen persbericht van de Stichting Nationale Parken Nederlandse Antillen.

Bopec gaat op Curacao voetballen

KRALENDIJK — Van Bopec ontving de Amigoe het volgende bericht, dat op zaterdag 27 mei 1978 de Bopecploeg naar Curacao vertrekt voor een vriendschappelijke voetbalwedstrijd tegen het Amstel-team.

Zoutzuur-diefstal opgelost

WILLEMSTAD — Een van de week bij een inbraak bij een autozaak aan de Weg naar Welgelegen aangehouden jongelui heeft bekend, dat hij eerder samen met de negentienjarige A.M. zeven plastic drums met zoutzuur heeft gestolen van het haventerrein van de Motetwerf. De drums zijn inmiddels gevonden en in beslag genomen. De genoemde jongeman A.M. is inmiddels ook aangehouden en ingesloten. Hij heeft al bekend

WILLEMSTAD — Onder auspicien van de serviceclub Inner Wheel Curacao wordt zaterdag 20 mei in het gebouw van CSC een modeshow gehouden door Boutique Concorde. De opbrengst is bestemd voor het liefdadigheidsfonds van Inner Wheel. De show begint om vier uur 's middags. Kaarten zijn bij de ingang van CSC verkrijgbaar.

NIET VOLSTREKTE DOORVOERING "ONE MAN, ONE VOTE"

Rapport Jeukens in werkgroep

Staten wijzen twee-kamerstelsel niet af

WILLEMSTAD — De staten zijn van mening dat het in het rapport Jeukens indertijd gelanceerd idee van een twee-kamerstelsel niet geheel moet worden afgewezen. De door Jeukens zelf opgesomde bezwaren tegen dit stelsel kunnen deels worden opgevangen door de leden van de senaat te laten kiezen uit de leden van de volksvertegenwoordiging. Verder wordt in de Antilliaanse bijdrage aan de diskussies van de volgende maand op de Antillen tussen de parlementsleden van Nederland en de Antillen toegevoegd, dat gezien de bijzondere omstandigheden in de Antillen het beginsel "one man, one vote" niet volstrekt kan worden doorgevoerd. Dit staat te lezen in het antwoord van de staten op de Nederlandse "diskussienota staatsrechtelijke onderwerpen".

Eind januari dit jaar stelden de heren Willem de Kwaadsteniet en Jakob Vellenga ten behoeve van de interparlementaire uitwisseling tussen de Antillen en Nederland, die begin juni zijn beslag vindt op de Antillen, een diskussienota op over staatkundige onderwerpen. In deze nota werden tevens enkele vragen gesteld aan de staten. Dezer dagen werd de laatste hand gelegd aan de reactie daarop van Antilliaanse zijde.

VAN DER STEE

Het voor de parlementariers Petrus van der Veen en ing Vergilio Kock opgestelde verslag van de staten begint met de vermelding dat de commissie van deskundigen op bestuurlijk gebied, die een herziening van de interne staatkundige structuur zou voorbereiden, nog niet is samengesteld. Daarom kan evenmin nadere informatie verschaft worden als over een bepaling van termijnen waarbinnen onderdelen van de studie kunnen worden verwacht.

In het kader hiervan wordt gewezen op het overleg dat op de Antillen heeft plaats gevonden tijdens het bezoek van minister Alfons van der Stee verleden maand. Daaruit vloeien rechtstreeks twee vormen van overleg, onder andere over deze kwestie, voort. Daarbij is bijvoorbeeld afgesproken de instelling van een werkgroep die ongeveer een zelfde taak krijgt toegewezen als de deskundigencommissie zoals vermeld staat in de regeringsverklaring van het kabinet Rozendal. Daarom kan zelfs de vraag worden gesteld of de instelling van deze commissie nog zin heeft.

PROF. JEUKENS

"Hoewel het regeringsprogramma van het kabinet Rozendal het rapport Jeukens niet met zoveel woorden noemt, komen niettemin een aantal gedachten uit dit rapport in het regeringsprogramma voor" staat in de bijdrage van de staten. Zo zijn er de zaken die zowel het programma als het rapport noemen als kwesties ter regeling op nationaal niveau. Toch gaat het prof. mr. H.J.M. Jeukens hierbij niet uit van de souvereiniteit van de eilanden, terwijl het regeringsprogramma dat wel als grondgedachte heeft. De staten schrijven dat gezien de brede aanpak van de werkgroep, die de volgende maand officieel geinstalleerd zal worden tijdens het tweede officiele bezoek van mr. Van der Stee aan de Antillen, het onvermijdelijk is dat de voorstellen in het rapport Jeukens (april 1977) daar in eveneens ter sprake komen.

Volgens de Antilliaanse parlementsleden kan het twee kamerstelsel zoals voorgesteld door prof. Jeukens niet geheel worden afgewezen. Als voorbeelden van een dergelijk systeem worden de federale staten de VS en Zwitserland genoemd, dus met aan de ene kant een vertegenwoordiging van de deelstaten en daarnaast de ware volksvertegenwoordiging. Maar er zijn ook voorbeelden aan te halen van landen met een eenkamerstelsel als Pakistan en Cyprus. De belangen van de onderdelen worden daarbij gewaarborgd in de grondwet. Ook Jeukens ging deze mogelijkheid niet uit de weg en somde daarbij de enorme nadelen op van een twee kamerstelsel namelijk topzware staatsrechtelijke structuur, kosten en mankracht. Dit zou min of meer te ondervangen zijn door de leden van de senaat te laten kiezen uit de leden van de volksvertegenwoordiging.

ZELFBESTUUR

Als er garanties voor de deelstaten, in dit geval de eilandgebied, zijn ingebouwd in de nationale grondwet, kan volgens de staten gemakkelijker gediskussieerd worden over de zetelverdeling in de volksvertegenwoordiging en de senaat. "Erkend moet worden dat het "one man, one vote"-beginsel gezien de bijzondere omstandigheden niet volstrekt kan worden doorgevoerd", stellen zij.

Gevraagd naar de betekenis van de term zelfbestuur in het regeringsprogramma melden de staten dat bedoeld wordt het zelfbeschikkingsrecht van de eilanden in volkenrechtelijke zin. Nader gespecificeerd houdt dat in het recht van ieder eiland om zonder inmenging van buiten, in casu evenmin van de Antillen, de eigen zaken te regelen. Hieruit valt te concluderen dat de eilandgebieden op eigen benen staan en uit vrije wil zouden moeten besluiten tot de vorming van een Unie.

De staten vinden het niet nodig om, nadat genoemd zijn de zaken die onder de competentie komen te vallen van de nationale regering, nog de eilandsaangelegenheden op een rijtje te gaan zetten. Wel kan een omgekeerde constructie gemaakt worden, namelijk dat in de grondwet komt te staan wat de eilandscompetentie exact inhoudt en de rest valt dan onder de nationale overheid.

UNANIMITEIT

Om terug te komen op het zelfbeschikkingsrecht melden de staten nog dat deze pas betekenis krijgt op het moment dat besloten wordt tot vorming van een federatie. Ondertussen kan wel worden doorgegaan met de verdere doorvoering van de decentralisatie. Verder willen de parlementsleden niet ingaan op dit punt in afwachting van de intereilandelijke besprekingen, die de volgende maand van start zullen gaan.

De staten reageren niet op de opmerkingen die gedaan zijn namens de Kamercommissies door de heren De Kwaadsteniet en Vellenga over het gelijkwaardigheidsbeginsel. Ze geven toe dat, wil er absoluut geen sprake zijn van enige vorm van overheersing, unanimiteit tussen de eilanden zou moeten bestaan. Dit werkt niet en dat wordt door het kabinet Rozendal ook erkend waar gesproken wordt over gekwalificeerde meerderheden. Na gesteld te hebben dat gelijkwaardigheid een leef-,gedrags- of mentaliteitsregel is, wordt daar door de Nederlandse Kamerleden nog aan toe gevoegd: "Een zorgvuldige uitwerking van het beginsel van gelijkwaardigheid, die een evenwichtige vertaling garandeert, kan de besluitvorming alleen maar ten goede komen".

INTERN-APPEL

Volgens de staten staat het onomwonden vast dat door de Antilliaanse regering geopteerd wordt voor een federatief verband na de onafhankelijkheid. Dit moet duidelijk zijn uit de wensen voor een constitutioneel hof en de nationale constitutie. Uitspraken kunnen er nog niet gedaan worden over de procedure tot besluitvorming in het nationale parlement, omdat dit mede afhangt van de samenstelling van dit college. Wordt niet besloten tot een tweekamerstelsel dan wordt de behoefte aan een intern-appél groter.

Naar het oordeel van de staten moet de Koninkrijkswerkgroep zoeken naar mogelijkheden van een verband tussen de zes eilanden, zodat de Antillen onafhankelijk kunnen worden op een stevige juridische en economische basis. Eventuele wijzigingen daarvoor in de Staats- of Eilandenregeling moeten logischerwijs worden overgenomen naderhand in de grondwet die als basis moet dienen voor een onafhankelijk Antillen. Deze wijziging in de interne structuur hoeven de relaties tussen de Antillen en Nederland niet noodzakelijkerwijs te veranderen. Wel heeft de werkgroep zich gezien het na het tri-partite-overleg uitgegeven communiqué tot taak gesteld de relaties tussen de twee landen te bestuderen.

VEELHEID

Hoewel de Nederlandse parlementariers graag van hun Antilliaanse collegae vernemen in welke termijnen gedacht wordt voor realisatie van de stappen naar de onafhankelijkheid, wordt van Antilliaanse zijde gesteld: "De veelheid van onderwerpen die nog regeling behoeven maken het bijzonder moeilijk zich aan termijnen te binden. Bovendien zullen deze punten ook onderwerp van besprekingen moeten gaan. vormen in de Koninkrijkswerkgroep". Volstaan wordt met de mededeling dat er een grensverdrag is met Venezuela, over interne defensie-zaken overleg wordt gepleegd en de Gemengde Commissie niet verwacht vóór medio 1979 klaar te zijn met het eindrapport inzake een integraal ontwikkelingsplan.

Het verslag van de staten; dat is ondertekend door de leden Petrus van der Veen en ing. Virgilio Kock wordt bediskussieerd morgenavond in de Centrale Commissie van de staten en zal als grondslag dienen voor de diskussies, die de volgende maand op de Antillen plaats vinden tussen statenleden en leden van de Eerste en Tweede Kamer van Nederland.



WILLEMSTAD — Op drie fronten werd gisteren afscheid genomen van de bemanning van de onderzeebootjager Drenthe. De bovenstaande foto werd genomen op het eerste front, namelijk bij de officieren. Vlnr zijn dat het echtpaar Sybesma, commandant A.Pruys van de vanmorgen vertrokken Drenthe, Cappie Lendering, en het echtpaar R.C. Veenendaal Deze laatste voert het bevel op de "wachtaflosser" Hr Ms Utrecht die gisteren op Curacao aankwam en hier zes maanden blijft. Het tweede front was het afscheid van de onderofficieren dat plaats had op het achterdek van de Drenthe. Op de kade nabij een grote loods aan de waterkant werd een soort discogelegenheid georganiseerd voor de manschappen. Daar was het aanmerkelijk luidruchtiger, maar niet minder gezellig.

Marifoonstation op Saba in bedrijf gesteld

WILLEMSTAD — Vandaag werd op Saba het marifoonstation Saba radio in bedrijf gesteld. Marifonie is een samenstelling van de woorden maritieme en telefonie en is uitsluitend bedoeld voor de radio-telefonie op zeer hoge frequenties, in vakkringen bekend als VHF (very high frequencies). Op de thans in gebruik zijnde midden- en kortegolf is het werken in de territoriale wateren en in de havens verboden. De schepen die zich in deze wateren ophouden kunnen daarom niet telegraferen of telefoneren. Sinds het gebruik van de VHF in de maritieme mobiele dienst in 1957 werd toegstaan heeft deze dienst een verbazingwekkend snelle ontwikkeling doorgemaakt. Uit de snelle toeneming van het marifoonverkeer kwam duidelijk de behoefte hieraan naar voren.

Omdat de voortplanting van de radiofrequenties in de VHF-band rechtlijning is, is de afstand die men hiermee kan overbruggen klein ten gevolge van de kromming van het aardoppervlak. In het algemeen komt daarom de reikwijdte van een marifoon-installatie overeen met de afstand, die men langs optische weg kan overbruggen. De werkingsfeer van een marifoonstation is daarom beperkt en bedraagt onder normale omstandigheden plus minus 25 zeemijlen. Door de hoge ligging van het station Sabaradio wordt de afstand gunstig beinvloed zodat de reikwijdte zeker 70 zeemijlen bedraagt. Sabaradio is opengesteld voor het openbaar telefoonverkeer en heeft een onafgebroken dienstijd. Hierdoor kunnen alle schepen die zich binnen de werkingsfeer van Sabaradio (waarbinnen o.a. de wateren rond de eilanden St. Maarten en St. Eustatius vallen) ophouden te allen tijde het station oproepen voor telefoongesprekken, ongeacht de bestemming. Vanzelfsprekend staat Sabaradio klaar om ook in nood- spoed- of veiligheidsgevallen haar volste medewerking te verlenen. Gezien het drukke scheepsverkeer tussen en om de eilanden binnen haar werkingsfeer zal Sabaradio in de toekomst zeker haar nut bewijzen.

A. Winklaar: communicatie-systeem betrouwbaar

Minister wijst gesprek met VBC aanvankelijk af

WILLEMSTAD — Minister Alfredo ("Fe") Winklaar wil eerst praten met de directeur van de Landsradio en Telecommunicatie Dienst (LRTD), ir H.J.Eikelenboom, voordat hij alsnog een onderhoud heeft met een delegatie van de VBC over de verbindingen van de Antillen met het buitenland. Hij zei dat storingen in deze verbindingen niet kunnen worden vermeden waar het gaat om technische apparatuur, maar wel zullen binnenkort na gereedkoming van het grondstation op Vredenberg de Antillen niet meer uitsluitend wat betreft telecommunicatie afhankelijk zijn van de zeekabel via Sint Maarten. Een eerder verzoek van de VBC voor een gesprek wees de minister van de hand.

De Vereniging Bedrijfsleven Curacao (VBC) heeft een drietal kopieen van brieven en telegrammen doen toekomen aan de redacties, waarin gewezen wordt op de afwijzing van de minister voor Verkeer en Vervoer van een gesprek met een delegatie van de werkgeversvereniging. "In de huidige samenleving waar communicatie een der eerste vereiste is om alle goede verstandhoudingen tot stand te brengen en te behouden, wordt door de hoogste instantie op communicatiegebied het wederzijds gesprek in het maatschappelijk verkeer niet toegepast", schrijft de VBC.

VERHOLPEN

Toen eind maart een kabelstoring bij Sint Maarten de communicatie met het buitenland praktisch onmogelijk maakte, zond de VBC een telegram aan minister Winklaar waarin gevraagd werd zo spoedig mogelijk een delegatie van de VBC te ontvangen om te praten over de problemen. Op 21 april stuurde de VBC een brief naar de minister waarin de bezorgdheid werd uitgesproken over de moeilijkheden die er nog zijn in de telecommunicatie met het buitenland, hoewel ogenschijnlijk de kabelstoring is verholpen. Met verwijzing naar het telegram van 31 maart wordt weer een onderhoud aangevraagd met de bewindsman. Behalve over de moeilijke verbindingen wil de VBC ook praten over de plannen van de Antillen een financieel centrum te maken, waarbij alle communicatie-systemen optimaal moeten functioneren. Het telegram en de brief zijn beiden ondertekend door de heren Japa Beaujon, voorzitter, en Fido Romer, secretaris.

Minister "Fe" Winklaar zond op 25 april een telegram terug naar de VBC waarin hij concludeert nauwelijks aanleiding te zien voor het houden van een gesprek met een delegatie van de vereniging en de gronden waarop de VBC haar verzoekt doet aanvechtbaar vindt.

GESPREK

In een gesprek met de Amigoe vanmorgen zei de heer Winklaar dat hij bij het ontvangen van het telegram van de VBC niet de urgentie zag om direct met hen aan tafel te gaan zitten. Op de eerste plaats niet omdat de kabelstoring inmiddels was opgeheven. Desgevraagd zei de minister dat het best kan zijn dat niet alle problemen van communicatie via de zeekabel van Sint Maarten zijn opgelost. Hierover wilde hij evenwel liever eerst overleg voeren met de directeur van de LRTD, ir H.J.Eikelenboom. Hij wil van de heer Eikelenboom dan ook vernemen wat nog mogelijke andere problemen kunnen zijn waar nodig aandacht aan besteed moet worden. Na dit gesprek met de LRTD-directeur zal de bewindsman zelf een uitnodiging doen uitgaan naar de VBC voor een gesprek over de telecommunicatie in het algemeen, waarbij klachten en wensen naar voren kunnen worden gebracht. "Mogelijkheid voor een gesprek moet er zijn natuurlijk", zei minister Winklaar.

OPSPORING

In het telegram aan de VBC stelt de minister voorts dat het niet reeel is te stellen dat de kabelstoring tussen Sint Maarten en Curacao te wijten is aan een onvoldoende functioneren van het telecommunicatiesysteem op de Antillen. Daar wil hij bij vermelden dat elke telecommunicatiedienst van zijn buitenlandse doorverbindingen afhankelijk is. Daardoor is de dienst bij opsporing van defecten en het snel verhelpen tevens op andere diensten buiten het land aangewezen. Hij onderschrijft de importantie van een goed telecommunicatiesysteem ten behoeve van de economie die voornamelijk afhangt van de handel en het toerisme. Daarom is gekomen tot "een systeem met betrouwbare en kwalitatief hoopstaande verbindingen", stelt de minister. "Waar nog zwakke punten zijn, moeten verbeteringen worden aangebracht", vervolgde hij. "Storingen blijf je echter houden waar sprake is van technische apparaten".

RNWO

In het gesprek met de Amigoe zei de bewindsman dat alternatieve mogelijkheden worden geschapen onder andere in het grondstation voor de satelliet, dat spoedig klaar komt. Hiermee worden ongeveer zestig kanalen verworven voor telefoon en televisie-signalen uit het buitenland. Dit systeem begint zich langzaamaan ook terug te betalen doordat bijvoorbeeld Radio Nederland Wereldomroep (RNWO) enkele kanalen zal huren en afziet van een eigen soortgelijk grondstation voor het relaystation op Bonaire. Hij wees ook op de participatie aan de Columbuskabel tussen Venezuela en Spanje waarvoor de laatste voorbereidingen worden getroffen.

Ir Eikelenboom is momenteel op Saba waar vandaag, op de internationale dag van de telecommunicatie, een VHF-station in bedrijf wordt gesteld die in het bijzonder bedoeld is voor de scheepvaartverbindingen.

Man steekt echtgenote

WILLEMSTAD — Bij een echtelijke twist te Noord Zapateer is een echtgenote en haar moeder gewond geraakt. Eerstgenoemde moest in het ziekenhuis worden opgenomen. Rond zeven uur 's avonds ging de recherche naar het ziekenhuis. De 28 jarige D.P. bleek een twaalf centimeter lange snijwonde aan haar linker zij te hebben opgelopen. Haar moeder was ook in het ziekenhuis omdat zij aan haar linkerarm gewond was geraakt. Uit het verhoor bleek, dat de één jaar jongere echtgenoot O.P. tijdens een ruzie met zijn echtgenote D.P. een mes had gepakt en haar daarmee had gestoken. Hij wilde toen nog voor de tweede keer toeslaan, maar dat werd verhinderd door de moeder van het slachtoffer, die toen ook gewond raakte. De echtgenote is in het ziekenhuis opgenomen, de moeder kon later naar huis terugkeren; de man is aangehouden en ingesloten.

BOGOTA — De 24-uurs staking van de buschauffeurs in Colombia is dinsdagnacht beeindigd. De stakers hebben weten te bewerkstelligen dat hun werkdag verkort wordt van zestien uur tot tien uur.

WILLEMSTAD — Voor de werknemers van het Curacao Plaza hotel werd gisteren de nieuwe cao ondertekend, die met terugwerkende kracht is ingegaan per 1 september vorig jaar. Namens de vakbond Horecaf ondertekende onder andere de secretaris-generaal Oscar Semerel, terwijl de heer R. Sauers, general-manager van het hotel, namens Curacao Plaza ondertekende en de heer Norman Chumaceiro namens de hotelmaatschappij Curacao, eigenaar van het hotel. Op de ondertekening werd een heildronk uitgebracht getuige de foto.



Geerfd huis

WILLEMSTAD — Sterk zijn de geruchten als zou een lid van de eilandsraad een vergadering willen aanvragen om te informeren of het waar is dat een ambtenaar in dienst van het eilandgebied een geerfd huis heeft laten verbouwen op overheidskosten. De betrokken ambtenaar N.C. verklaarde vanmorgen graag te willen vernemen welk huis hij heeft geerfd, aangezien hij zelf momenteel in een volkswoning woont. Bij de secretarie van het eilandgebied was vanmorgen nog geen verzoek binnen gekomen voor een vergadering van de eilandsraad.

Seminar controle op overheidsuitgaven

WILLEMSTAD — Teneinde het belang van een goede controle bij de overheid duidelijker te onderkennen, organiseert de Algemene rekenkamer in samenwerking met de Afdeling Bedrijfskunde en openbaar bestuur van de Antilliaanse Hogeschool een seminar met als onderwerp: "Auditing in the public sector". Dit seminar wordt gehouden op 16, 17, en 18 mei 1978 in het gebouw van de Hogeschool. Er nemen 30 personen aan deel, die werkzaam zijn in de controlesector bij land en eilandgebieden. Als referent zal fungeren de heer J.P.Wesberry, die voorzitter is van "The International Professional Development Institute" in Quito, Ecuador en Adviseur van de Rekenkamers van Peru en Ecuador. Op het programma staat in grote lijnen de behandeling van: grondslagen voor controle, controleprocedures, controlerapportering, controle van overheidsbedrijven en controle van ontwikkelingsprojecten.

Rebellen krijgen steun van plaatselijke bevolking

LUCHTLANDINGSDIVISIE IN VS PARAAT

Zaire zet parachutisten in

KINSHASA/BRUSSEL — [illegible] bronnen in Kinshasa, de [illegible] van Zaire, werden gisteren in de belangrijke koperstad Kolwezi in de [illegible] provincie Shaba (het voormalige Katanga) felle gevechten geleverd. Met de mededeling van Zaire dat parachutisten zijn gedropt om Kolwezi te heroveren, geeft Kinshasa de val van deze stad toe. Eerder was de val van een andere belangrijke stad in Shaba, Mutshatsha, door Zaire toegegeven. De Amerikaanse regering heeft luchtlandingsstrijdkrachten en luchttransporteenheden in staat van alarm gebracht [illegible] evacuatie van Amerikanen en andere buitenlanders uit Zaire. Tot evacuatie is nog niet besloten. Er zijn ongeveer 70 Amerikanen in Kolwezi en 3.200 Fransen en Belgen. Deze hebben van de rebellen te horen gekregen, dat zij de stad niet mogen verlaten. Een gedeelte van de Europese inwoners heeft zich verzameld in de school Jean XXIII. In [illegible] in Zambia is vernomen, dat bij [illegible] een Italiaan zijn omgekomen.

De Zairese regering van president Mobutu heeft een algehele mobilisatie afgekondigd. De regering heeft een beroep gedaan op de internationale gemeenschap solidair te zijn met Zaire. [illegible] werd de Franse ambassadeur door president Mobutu ontboden.

Uit diplomatieke bronnen [illegible]

[illegible] bevolking. De regering Mobutu, die door verschillende kanten beschuldigd wordt van corruptie, is van mening dat de inval het werk is van Cuba, dat in Angola [illegible] soldaten gelegerd heeft. Het nationale front voor de bevrijding van Kongo heeft echter meegedeeld dat hier zuiver sprake is van een volksopstand van de mensen in Shaba zelf. Het FNLC doet een beroep op de andere landen zich niet te mengen in het conflict en geen steun te geven aan het bloeddorstige [illegible] van Mobutu. In Londen verklaarde de Britse minister van Buitenlandse Zaken, David Owen, [illegible] dat er geen bewijs is dat Cubanen die in Angola gelegerd zijn, bij het conflict betrokken zijn.

De Verenigde Staten hebben een leverantie van militair materieel die al aan Zaire was toegezegd versneld, zo heeft de woordvoerder van het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken in Washington bekendgemaakt.

De Belgische regering heeft [illegible]

[illegible] iets te maken te hebben met het conflict in Shaba.

In november 1964, tijdens de Kongolese burgeroorlog, zijn er Amerikaanse transportvliegtuigen gebruikt om een brigade Belgische valschermtroepen naar Shaba te vliegen ter bevrijding van blanken die door rebellen werden gegijzeld.

De opstandelingen hadden [illegible] bijeengebracht in een hotel in het toenmalige Stanleyville, nu Loeboembasji geheten. De rebellen begonnen te schieten toen de vliegtuigen naderden, waarbij 30 blanken werden gedood en 40 gewond, maar de Belgische soldaten slaagden erin 1.400 mensen te bevrijden.

Totolica-bestuur

WILLEMSTAD — Het bestuur van de stichting voor geestelijk gehandicapten staat voortaan onder leiding van Ir Tom Janga. Voor de rest ziet het er als volgt uit: vice-voorzitter, tevens penningmeester Ivan Moreno, Jr., tweede vice-voorzitter Ole Hansen, secretaresse Editha Lourens-Celestina, tweede secretaris Wil Ooms.

Helft Israeliers achter beleid Begin

TEL AVIV — Volgens een enquete staat de helft van de bevolking van Israel achter het optreden van premier Begin. Tegenover de 50,4 procent die met hem tevreden is, staat 21,6 procent van de Israeliers die het niet met Begin eens zijn. In deze laatste groep zijn naar verhouding veel mensen met een hogere opleiding.

Uit de enquete komt ook naar voren, dat 84,4 procent van de bevolking het [illegible] vindt militaire [illegible] op de westelijke Jordaanoever te blijven uitoefenen. De publieke opinie in Israel loopt daarmee parallel met het beleid van premier Begin, die weigert de westoever in een vredesovereenkomst over te dragen.

Na priesters ook diakens uit ambt

VATICAANSTAD — Na de priesters beginnen thans ook diakens uit het ambt te treden. Dit meldt de congregatie voor de geloofsleer, het voormalige H. Officie, in de Acta Apostolicae Sedis, de officiele jaarverslagen van het centraal bestuur der R.K. kerk over 1977.

De congregatie voor de geloofsleer publiceert geen cijfers. Zij constateert slechts, dat het aantal priesters, dat [illegible] verzoekt uit zijn ambt [illegible] zogenaamde [illegible] afneemt, maar dat nu soortgelijke verzoeken van diakens beginnen binnen te komen.

Sedert 1967 laat de R.K. kerk [illegible] huwde als aan gehuwde mannen kan worden toegediend. In tal van landen zijn sindsdien diakens gewijd, ook in het Caribisch gebied. [illegible]

[illegible]

Statenleden: Tijd dringt voor Papiamento spelling

WILLEMSTAD — [illegible]

Radioprogramma herhaalt zijn herhaling

WILLEMSTAD — [illegible]

Dracha cas: 5 groepen

WILLEMSTAD — [illegible]

AGENDA ARUBA

...e nummers van de Amigoe ... Aruba zijn dagelijks verkrijgbaar in Oranjestad bij Reesqueria van Zepp Wever, ...rid, La Fama, La Popular en ... Soda Fountain, Edwins ...-in te Savaneta, Nicolas ..., De Wit Store in Dividivi, Sheraton-hotel en Aruba Caribbean-hotel, Van Dorp, Americana Aruba-hotel, Holiday Inn Drugstore en San Nicolas ...

Kantoor: Nassaustraat 110

Telefoonnummers: Alle afdelingen: 4333-4334.

Kantooruren: werkdagen 08.15-...0/14.00-17.30 uur; zaterdag ...-10.00 uur.

...foon na kantooruren voor spoedgevallen: tel.: 1639-2950-...

...centrale: 24 uur per dag, ... 2116 of 1604.

...: 4555
...centrale: 4255.

Tel. 5192-5430

...SCOPEN
...ANJESTAD
... Veer: 20.30 A star is born ...jr) Rialto: 20.00 A man ...d blade (14 jr)
...
... 20.30 Sometimes life
... NICOLAAS
...cipal: 20.30 The specialist

... GELE KRUIS: ...: tel.: 3168; Noord: ...; Sta Cruz en ...: tel.: 8266; ...: tel.: 7020; San ...: tel.: 5906; Dakota, ...at 27: tel.: 4444.

...: Oranjestad: del ... 1253; San ...

...CHTREGELING
...OREN
...Nicolaas en Savaneta ...O.L. Ponse, Savaneta ...tel.: 7423.

...NDERDAG
...ERSEN
...EAU VOOR LEVENS-EN ...
... 3145) ...-12.00/13.30-17.00 uur.
...ICHTING DIABETICI: ...-11.00 ... unit te ...uel kapel, Rooi Hundo.
... GELE KRUIS: ... 13.00-15.00 ...

... tot gewest; 18.00 ...: 18.30 Felix the cat; ... polygoon nieuws; 18.45 ...; 19.00 showtime; ... 20.30 ...; 21.00 sixty ...; 22.00 love boat.

...fekennis:

...uba tegen ...uba

...

Grote teruggang na niet meer komen van junkets

Dreigende ontslagen bij Americana casino

ORANJESTAD — "Als ze niet weten hoe ze een casino moeten beheren, laat ze het dan aan iemand overgeven, die het wel kan" aldus een groep floormen van het Americana Hotel en casino gistermiddag in een gesprek met de redactie van de Amigoe. "Iedere keer zijn er problemen, terwijl andere casino's deze niet kennen en normaal doordraaien. Oorzaak hiervan is gebrek aan deskundige leiding", aldus de floormen die gisteren vernamen, dat vijf van hen alsmede twaalf dealers ontslag te wachten staat. AA-hotelmanager Chris Perks wilde in dit stadium nog niet dieper op de zaak ingaan. Wél bevestigde hij dat aan Sociale zaken toestemming werd gevraagd om zeventien man te ontslaan omdat het casino overbelast is en met zware verliezen werkt — in 1977 een miljoen dollar. De heer Perks had deze kwestie nog niet met de vakbond FTA besproken omdat hij eerst de beslissing van de ontslagcommissie wil afwachten. Intussen is Sociale Zaken begonnen met betrokkenen te benaderen en hun mening te vragen over het dreigende ontslag. Hierdoor kwam het geheel in de openbaarheid.

Opnieuw staat het casino van het Americana Aruba hotel in het middelpunt der belangstelling en spanningen. De directie van het hotel vertelde de Amigoe desgevraagd bij monde van haar general manager Chris Perks, dat de eerste vier maanden van dit jaar — in verhouding tot dezelfde periode verleden jaar — het casino een ... teruggang van 66% boekte. Zoals bekend werd door de Americana hotels — ook in andere gebieden — per januari besloten niet meer met junkets te werken en ook niet met het credit systeem. Met het credit systeem had men bijzonder slechte ervaringen.

Intussen had de directie casino managers, uit Puerto Rico naar huis gestuurd en de leiding van het casino in handen van vier co-managers gelegd.

De teruggang bleef ook afgelopen maand aanhouden. Werd er in april 1977 ongeveer anderhalf miljoen dollar gespeeld in het casino dit jaar liep dit terug tot 300.000 dollars. De directie heeft Sociale zaken toestemming gevraagd om van haar 62 man personeel, 17 man, dat is ruim 27% naar huis te mogen sturen. Het casino is te zwaar bezet in verhouding tot andere casino's en de teruggang is enorm.

In het gespek met de floormen kwam naar voren, dat men het een vreemde zaak vindt dat de co-managers niet op de hoogte waren van het ontslagverzoek. Dit werd gisteravond door general manager Chris Perks ten stelligste ontkend omdat voordat de ontslagaanvrage werd ingezonden de zaak eerst uitvoerig met twee co-managers werd besproken. De klacht van de floormen is, dat zij niet schuldig aan de teruggang zijn. Toen de junkets werden afgeschaft werd een bespreking van de directie met het personeel gehouden, waarbij duidelijk gesteld werd door de directie, dat niemand zich ongerust behoefde te maken over ontslagen, aangezien de directie zou zorgen dat het hotel goede bezetting had.

Mede-oorzaak van de teruggang noemen de floormen het feit, dat er iedere avond weer te weinig tafels open zijn, waar door mensen, die in het casino willen komen spelen er geen plaatsvinden, in andere casino's gaan spelen. Dat met de junkets goed geld werd gemaakt is volgens de floormen een feit. Een der junketiers Zy Zemsky had tegen enige casinowerknemers verklaard, dat hij in drie jaar tijd met de junkets voor het Americana hotel twee miljoen dollars had gemaakt. "Als dat tien procent is, dan moet het casino en hotel ook goed geld gemaakt hebben," aldus de floormen in hun gesprek met de Amigoe.

Zowel bij de floormen als de dealers bestaat het ernstige vermoeden, dat met hen een "spelletje" wordt gespeeld. "Americana heeft geen interesse in het casino, dat is wel duidelijk gebleken. Nu willen ze een gedeelte van het personeel kwijt om straks het casino te kunnen overdoen. Wij worden daar de dupe van", aldus de floormen, die eraan toevoegde, dat ... in het ... hard ... hebben, ... worden gezet. Zij verwachten, dat wanneer Sociale zaken en de ontslag-commissie deze ontslag aanvragen, behandelt, duidelijk naar voren komt, dat de werknemers van het casino niet de dupe mogen worden van het beleid dat Americana met haar casino voert.

General manager Chris Perks vertelde de Amigoe nog dat sedert begin van dit jaar het casino-kantoor van de Americana Airlines in New York gesloten is. Voorts dat een studie wordt gemaakt om het casino aan derden over te doen en te laten beheren. (Besprekingen werden gevoerd met de groep Hart/Vrolijk uit Curacao en Thijsen, Ponson en Romero van Aruba, Red.)

Aruba in ... Novedades

ORANJESTAD — Uit een persbericht van de Arubaanse voorlichtingsdienst blijkt, dat het bekende Venezolaanse tijdschrift Novedades in zijn april-editie vijf pagina's gewijd heeft aan Aruba en het eilandsbestuur ... met foto's van de ...

Activiteiten rond TPA-keuze

... wordt zaterdag voortgezet met een auto-parade. De kandidaten vertrekken om 3 uur ... valschool ... kandidaten ... Croes ... algemeen sprak.

Volgens MEP-leider Betico Croes:

Min. Croes infantiel

ORANJESTAD — MEP-leider Betico Croes heeft gisteren met de volgende verklaring gereageerd op de toespraak van minister Max Croes in het KVP-programma van afgelopen zaterdag: De minister is infantiel door te willen doen voorkomen alsof ik het tripartite akkoord niet begrepen zou hebben. Hij weet wel beter aangezien ik in mijn hoedanigheid van delegatieleider woordvoerder was en als zodanig geheel verwikkeld was in de discussies. De heer Max Croes echter zat er fysiek bij zonder maar één keer zijn mond open te hebben gedaan.

Het is daarom niet onwaarschijnlijk dat de minister de quintesens van het akkoord niet begrepen heeft, te meer daar hij op donderdagochtend 20 april zich had moeten verontschuldigen om een statenvergadering bij te wonen, ... de garantie voor het Telefoonprojekt goedgekeurd zou worden. Wederom een bewijs dat de minister het niet nauw neemt met de waarheid, want hij heeft gesteld dat de garantie goedgekeurd werd voordat minister Van der Stee zijn reis naar de Antillen begon.

Wij blijven erbij dat de bewuste brief d.d. 21 april voor velerlei interpretaties vatbaar is. Er wordt namelijk niet gerept over de decentralisatie plannen, doch slechts de institutionalisering van het topoverleg inzake de toekomstige staatkundige structuur van de Nederlandse Antillen. Het akkoord spreekt duidelijke taal, n.l. intereilandelijk overleg tussen de zes eilanden over decentralisatie- en herstructureringsplannen. Hierbij zij aangetekend dat ik namens de gehele Arubaanse delegatie met nadruk verklaarde, dat Aruba niet mee zal werken aan herstructureringsplannen van de Antillen. Zoals vastgelegd in het regeerprogramma van kabinet Rosendal, ... vanuit gaat een staatrechtelijke eenheid van de Antillen te behouden onder de naam "Unie van de Antillen". Aldus Betico Croes.

Dat is lijnrecht in strijd met hetgeen Aruba ... Tav. decentralisatieplannen hebben wij uitdrukkelijk laten notuleren dat wij hieraan ... medewerking ... voege echter dat ... heden ... moeten blijven en ons niet moeten beperken tot de 12 taken zoals vastgelegd in het regeerprogramma, ... minister-president Rosendal zich akkoord verklaarde.

Voor ons is van het grootste belang, de Koninkrijkscommissie, bekend onder de naam "Koninkrijksgroep", waar de onafhankelijkheid van Aruba ... ter tafel zal worden ..., bracht aan de woorden van minister Van der Stee te gebruiken. Bovendien heeft hij in Nederland verklaard dat Aruba's onafhankelijkheid nu een Koninkrijkszaak is geworden.

Minister Max Croes doet er goed aan het akkoord en de notulen, nogmaals grondig door te nemen en voortaan naar de tekst en de geest ervan te handelen, aldus de MEP-leider.

ORANJESTAD — De "Banco de Venezuela" is bereid met informaties en planten Aruba bij te staan in het projekt van herbebossing en aanplanting op het eiland, aldus een bericht van de Arubaanse voorlichtingsdienst naar aanleiding van een bezoek van de heren Oswaldo Acosta Sanabria, vice-president van Banco de Venezuela, en Alberto de Veer E. van Agrofauna C.A. gisteren aan de gedeputeerde voor landbouw Daniel Leo. De twee heren geven aan de gedeputeerde uitleg over het Venezolaanse ... dat door de Banco de Venezuela geëntameerd werd, terwijl de heer Acosta een copie van een film over dit projekt aan de gedeputeerde overhandigde. Op de foto de heren Albert Eman (voorlichtingsdienst), gedeputeerde Leo, Oswaldo Acosta Sanabria en Alberto de Veer E.

FTA aan tafel met Americana-directie

ORANJESTAD — Na het bekendworden van de ontslagaanvragen die de directie van Americana bij Sociale zaken heeft ingediend heeft de voorzitter van de FTA Clarence Richardson om een spoedonderhoud met de directie van Americana gevraagd. De heer Richardson noemde het een onbegrijpelijke zaak dat de directie niet eerst overleg heeft gepleegd met de vakbond zoals dit eind vorig jaar geschiedde toen de directie ook mensen wilde ontslaan. Men ging aan tafel zitten en er werd een oplossing gevonden mede omdat enige werknemers in het casino elders werk hadden gevonden.

De heer Richardson was van mening dat dit de arbeidsrust in het casino niet ten goede komt. Hierbij was hij niet te spreken over het optreden van de co-manager Westerburger, die volgens hem teveel grapjes maakt met het personeel. Zo verzekerde hij niet op de hoogte van de ontslag aanvragen te zijn terwijl voordat de directie de ontslagaanvrage indiende ... met hem en co-manager Wouters besproken werd.

De heer Richardson was van mening dat de zaak tegen de casinowerknemer R. waarbij een toeriste een klacht indiende en dat tot ontslag van R. leidde mede de oorzaak is van dit soort grapjes.

Vanmiddag om ... uur is er een bespreking tussen de FTA en de directie van het hotel over deze zaak. De heer Richardson stelde ervan overtuigd te zijn dat, met goede wil een oplossing moet kunnen worden gevonden, waarbij hij het betreurde dat dit overleg niet eerder heeft plaats ...

Ontslagcolle kan niet functioneren

ORANJESTAD — De afgelopen drie weken heeft de ontslagcommissie ... aanvragen van personeel ... Oorzaak hiervan is ... Aruba ... De commissie ... woensdag.

De heer Eddy Maduro hoofd van Sociale zaken ... een ander. Hij verwacht echter dat binnen afzienbare tijd twee nieuwe leden worden benoemd ... de commissie ... kunnen ...

Nieuwe wijkraad van Piedra Plat

ORANJESTAD — De protestantse gemeente te Piedra Plat ... nieuwe wijkraad ... bestaat uit de ouderlingen ... Croes en ... diaken ... Croes. ... mevr. ... en de heer Charles George Croes als kandidaat ... behoeft ...

Orientatieoverleg over WEB-tarief

ORANJESTAD — ... WEB-kantoor werd ... van het WEB ... van de Kamer van Koophandel ... Handel en ATTA ... niet vast, ...

Veteranen voetbal

... La Fama ... Hospital ... Ex-SCA (4 uur). Voor elke winnende ploeg is een trofee beschikbaar gesteld.

Suggestie van staten:

Ambtenarenrechter beroepsinstantie alle leerkrachten

WILLEMSTAD — In de staten leeft in het algemeen de opvatting dat voor alle leerkrachten beroep op de ambtenarenrechter mogelijk moet zijn. Men vindt het feit, dat voor de leerkrachten bij het bijzonder onderwijs slechts een beroep mogelijk is op een commissie van beroep een soort discriminatie. Dit punt heeft men aan de [illegible] bij bespreking van de landsverordening [illegible] wijs [illegible].

De leerkrachten van het openbaar onderwijs heeft aangesteld zijnde als ambtenaar, in geval van verschil van mening de mogelijkheid naar de ambtenarenrechter te lopen. Voor het personeel van het bijzonder onderwijs werd de commissie van beroep in het leven geroepen. Op de leerkrachten van het bijzonder onderwijs echter zijn de meeste voor de ambtenaren van kracht zijnde regelingen van toepassing. Het zou daarom [illegible] en voor de hand liggend zijn, aldus de [illegible] statenleden, dat ook voor deze categorie van onderwijzend personeel, de mogelijkheid wordt geopend zich in voorkomende gevallen van verschil van mening met zijn schoolbestuur tot de rechter in ambtenarenzaken [illegible] wenden.

[illegible] van het voorgaande sprak men in de staten namelijk ook zijn twijfel over uit of alle leden van de voorgestelde commissie van beroep deskundig zullen zijn op het gebied van het onderwijs [illegible] van de rechtspraak. [illegible] de mening [illegible] over deze [illegible].

Pensioen ministers

WILLEMSTAD — De landsverordening van 7 februari 1978 (PB 89) is verschenen waarbij de oorspronkelijke wet met betrekking tot de bezoldiging enz. van de gevolmachtigd minister gewijzigd wordt. Het pensioen gaat nu eveneals ten [illegible] van de andere ministers [illegible] de betrokkene op de datum van zijn ontslag de leeftijd van 45 jaar heeft bereikt. Is hij jonger dan 45 jaar wanneer hij als bewindsman [illegible] neemt dan wordt het pensioen pas toegekend, wanneer hij 45 jaar wordt. Het pensioen-bedrag wordt van 1750 op [illegible] gulden gebracht. De wet werkt terug tot en met 1 januari 1973, wat de hoogte van het bedrag betreft.

Bij landsverordening van 8 februari (PB 97) een dag later [illegible] PB-nummer is de wet van 31 juli 1956 gewijzigd, welke wet handelt over de bezoldiging enz. van de minis[illegible] pensioen van [illegible] weduwen en wezen. Een der wijzigingen is [illegible]

[illegible]

Straf Sanctie in AOV

[illegible]

CURACAOSE ONDERNEMINGEN

WILLEMSTAD — De statuten zijn verschene van drie op Curacao gevestigde ondernemingen welke er geen beleggingsdoeleinden op na houden. Bij notaris dr J.A. Schiltkamp werden de statuten behandeld van Supermarket Dominguito nv (oprichters Frans en Karel Vreugdenhil doel: zelfbedieningswinkels drijven in levensmiddelen enz; kapitaal: kwart miljoen; aandelen: honderd gulden; directie: de beide oprichters). Bij notaris G. [illegible] Smeets werden opgericht: [illegible] nv (door Curacao en Nederlands Antilles corporation company nv) doel: explotatie zeejachten en zeescheepvaartbedrijf enz. kapitaal: zestigduizend dollar; aandelen dollar; directie: CCC nv) en Vendo[illegible] nv (door Tustmij van de ABN Curacao nv en mr Derk [illegible] Hoogenkamp, schadeverzekeringsbedrijf; kapitaal: twee miljoen gulden Ned. crt; aandelen: één mille; directie: ABN trustmij).

Splitsing van Sociale en Economische zaken

WILLEMSTAD — Met de landsverordening van 8 maart 1978, verschenen als PB 102 is de opdeling van het departement van Sociale en Economische zaken in twee afzonderlijke departementen officieel beklonken. Het feit dat er een departement van Sociale en één van Economische zaken bestaat, moge dan al jarenlang [illegible] officieel is een en ander nog geen feit, omdat het PB102 vermeldt, dat deze landsverordening in werking treedt met ingang van een nader bij landsbesluit vast te stellen tijdstip [illegible] schenen.

ZESTIEN BELEGGINGS-MAATSCHAPPIJEN

WILLEMSTAD — De goedgekeurde statuten zijn verschenen van zestien op Curacao gevestigde beleggingsmaatschappijen; drie daarvan werden er opgericht bij het notariskantoor van mr E.L. Joubert; zij hadden een gezamenlijk kapitaal van 120 duizend dollar. Bij het notariskantoor van dr J.A. Schiltkamp [illegible] een gezamenlijk kapitaal vertegenwoordigden van 120 [illegible]

[illegible]

Studiedag bij Telefoondienst

WILLEMSTAD — Door de Telefoondienst Curacao werd verleden week donderdag in samenwerking met een psychologisch advies bureau [illegible] gehouden voor [illegible] personeel. De [illegible]

[illegible]

WILLEMSTAD — Zondag wordt in de parochie Barber zuster Cantalicia in de bloemetjes gezet omdat zij eind verleden jaar haar gouden kloosterfeest vierde. Om negen uur 's morgens is er een Eucharistieviering, waarna om tien uur de receptie in de pastorie begint.

GEBOREN
Ellen Maria
dochter van
Toos en Elbert Klok
zusje van
Linda en Mirjam
Tijdelijk: Advent Ziekenhuis
Kamer 21
15 mei 1978

Ingezonden

SKOA in overtreding?

Hoewel het niet onze gewoonte is om te reageren op anonieme ingezonden stukken zouden wij toch graag ter voorkoming van misverstanden het volgende naar voren willen brengen.

Op grond van artikel 84 lid 7 [illegible] in bepaalde gevallen onderwijzers bij het gesubsidieerd bijzonder onderwijs in beroep [illegible] van [illegible] Commissie [illegible]

[illegible]

bereid verklaard om namens de S.K.O.A. zitting te nemen in de Beroepscommissie. Zoals blijkt uit meergenoemd artikel 84 C, dient het vijfde lid, tevens voorzitter gekozen te worden door de vier leden welke door [illegible] is dan ook duidelijk dat de S.K.O.A. geen bevoegdheid heeft om het vijfde lid, tevens voorzitter te kiezen. Aan het [illegible] bestuur van de S.K.O.A. is ter kennisgeving [illegible] dat door de vier leden van de Beroepscommissie als vijfde lid, tevens voorzitter, Mr. E.D. [illegible] werd gekozen.

Deze samenstelling van de Beroepscommissie is vervolgens door de S.K.O.A. bij circulaire d.d. 28 april 1978 aan het [illegible] de S.K.O.A. ressorterend onderwijzend personeel bekendgemaakt. Het is de S.K.O.A. niet bekend [illegible] de ingevolge artikel 84 C lid 7 voor VIJF jaar benoemde leden [illegible]

[illegible]

[illegible]

PARKET OFFICIER VAN JUSTITIE

Bij vonnis van de [illegible] het Gerecht in Eerste Aanleg [illegible] Curaçao, van 26 januari 1978 [illegible]

De Officier van Justitie

Siegfried Marcelli topscorer bij Fedeprof

Jong Holland wacht 'n druk programma

WILLEMSTAD — Jong Holland wacht een druk programma nu het CONCACAF-avontuur voorbij is. Te beginnen met zondag moet het tot en met 5 juni om de andere wedstrijdavond in actie komen. In de tussentijd werden de tricoloren in aantal competitie punten geevenaard door SUBT dat echter twee wedstrijden meer heeft. Een nek-aan-nek race wordt in de middenmoot gevoerd tussen Victory Boys, Jong Colombia, Sithoc en Vesta om door te breken naar de kopgroep.

De topscorerslijst wordt nog steeds aangevoerd door Siegfried Marceli van Victory Boys en wel met 8 treffers. Tweede is Richard Kip van SUBT met 6,. Erwin Godfried (J. Holland), Adel Toppenberg (SUBT) en Natiti Martis (Centro) delen de derde plaats met 4 doelpunten. Acht spelers hebben er 3.

Het programma voor deze week luidt: VANAVOND: De Koning — Dept Amigoe; SUBT — Scherpenheuvel; VRIJDAG: Wacker — Undeba; 'Centro Dominguito — Vesta; ZONDAG: Veendam — C.D. Willibrordu; Jong Holland — Jong Colombia. SUBT krijgt vanavond de gelegenheid om verder afstand te nemen van de middenmoot en tevens een al is het maar fictieve voorsprong te nemen op Jong Holland. Scherpenheuvel lijkt nog niet gereed om een team als SUBT te kunnen verrassen. In hun eerste wedstrijd in de tweede ronde dwongen de roodgroenen het Sithoc-elftal weliswaar een doelpuntloos gelijkspel af maar daarna werd met 0-1 verloren van Vesta.

SUBT versloeg Vesta met 2-0 en speelde met 1-1 gelijk tegen Jong Colombia.

Vrijdag volgt de wedstrijd van de waarheid tussen Centro Dominguito en Vesta. Welke van deze twee ploegen is — zoals de zaken er tenminste nu voor staan — gegadigde voor de voorlaatste plaats? Centro's prestaties in de tweede ronde waren tot dusverre: 1-2 nederlaag tegen Jong Colombia en 2-1 zege over Victory Boys. Vesta verloor met 0-2 van SUBT en versloeg Scherpenheuvel met minimum score.

Blikvanger van de week is het treffen Jong Holland-Jong Colombia op zondag. De tricoloren speelden hun laatste competitiewedstrijd op 23 april. Er werd toen met 2-0 gewonnen van Centro. Jong Colombia speelde in de tweede ronde gelijk met SUBT (1-1) en klopte Vesta met 2-0. Jong Holland krijgt daarna op 26 met Victory Boys als tegenstander, op 31 mei Centro Dominguito en op 5 juni Sithoc.

De standenlijst ziet er op het ogenblik als volgt uit:

	gesp.	gew.	gel.	verl.	doelp. v - t	pt.
1. J. Holland	7	6	1	0	17 - 4	13
2. SUBT	9	4	5	0	16 - 4	13
3. J. Colombia	9	3	3	3	13 - 9	9
Sithoc	9	3	3	3	11 - 7	9
Victory Boys	9	2	5	2	12 - 11	9
6. Vesta	9	3	2	4	8 - 14	8
7. Centro	9	2	2	5	6 - 14	6
8. Scherpenheuvel	9	0	3	6	7 - 25	3

Baseballtrainer uit VS gekomen

ORANJESTAD — Met de American Airlines wordt vandaag op Aruba verwacht de nieuwe baseballtrainer van de Amateur baseball bond Aruba (ABBA), een zekere heer Mendez. Van ABBA-zijde wist men niet de voornaam van deze trainer evenmin zijn nationaliteit of loopbaan. Alleen dat hij uit de Verenigde Staten komt en met subsidie van de ASU zo'n vier á vijf maanden op Aruba zal verblijven.

Baseball selectie van Aruba

ORANJESTAD — Om uit te maken welk eiland het Antilliaans baseballteam voor de CAC-spelen te Medellin zal samenstellen, zal binnenkort een serie wedstrijden worden gespeeld tussen de selecties van Aruba en Curacao. De Arubaanse voor-selectie waarvoor 33 spelers zijn opgeroepen door de trainers Juan Maduro, Gaby Illidge, Francisco Chirino, Carlos Javois en Josito Muyale - houdt vanmiddag om 5 uur en zaterdagmorgen om 9 uur zijn eerste twee trainings-sessies in het Wilhelminastadion.

De opgeroepen spelers voor de voor-selectie zijn: van Marlboro: Elias Kock, Ro Briezen, Franklin Carolina, Archie Williams, Victor Albus, Richard Simon en Juvenal Nava, van Richmond: Orlando Albus, Robert Henriquez, Titi Holsman, Harold Jacobs, Gregorio Ridderstap, Erwin Jacobs, Nelson Kock; van Amstel: Richard Wout, Luis Cannegieter, Leono Panthophlet, Juan Arrindell, Clement Hughes, Dennis Blijden en Alvin Albus, van Guiness Rangers: Marcelo Maduro, Cecil Gittens, Robby Briezen en Jessie Beukenboom, van White Label: Junior Levenstone, Tobby Abraham, Charles Flanders en Renny Williams, van Santa Cruz: Horry Thode, en Roy Angela, van Heineken: Antonio Gomez en van Arusino: Silverio Rasmijn.

Voetbal in Chili:

COBRELOA AAN KOP

SANTIAGO DE CHILI — Met twee punten voorsprong leidt Cobreloa de Chileense voetbalcompetitie nadat zijn naaste belager Colo Colo een punt had verspeeld tegen Everton, terwijl Cobreloa zijn twee punten wist binnen te halen tegen Deportivo Concepcion.

De uitslagen van het afgelopen weekeinde toen de elfde aflevering van de 1978-competitie werd afgewerkt, luidden als volgt: Santiago Morning-Ohiggins 0—0; Cobreloa-Deportivo Concepcion 2—0; Palestino-Audax Italiano 2—0; Ranger-Nublense 1—1; Universidad de Chile-Universidad Catolica 1—1; Coquimbo Unido-Green Cross 4—2; Huachipato-Lota Schwager 1—1; Union Espaňola-Deportivo Aviacion 1—1; Everton-Colo Colo 2—2.

De ranglijst ziet er volgt uit: 1.Cobreloa 18 pnt.; 2.Colo Colo 16; 3.Palestino 14; 4.Ohiggins 14; 5.Everton 14; 6.Aviacion 13; 7.Universidad Catolica 12; 8.Lota Schwager 12; 9.Universidad de Chile 10; 10.Audax Italiano 10; 11.Nublense 9; 12.Union Española 9; 13.Huachipato 8; 14.Green Cross 7; 15.Deportivo Concepcion 7; 16.Santiago Morning 6; 17.Ranger 5; 18.Coquimbo Unido 4.

Opluchting

RIO DE JANEIRO — De Braziliaanse voetbalwereld is in de grootst mogelijke opschudding geraakt na het bericht, dat de hoop des vaderlands Roberto Rivelino bij de training geblesseerd is geraakt. Onmiddellijk werd het ergste verondersteld: namelijk uitsluiting van de WK-voetbal in Argentinie. Bij de berichten dat Ze Maria en de achterhoedespeler Amaral ook geblesseerd zijn is dit ongeveer het ergste wat (voetbalminnend) Brazilie kan overkomen. Het bericht van de medicus die de Braziliaanse selectie Lideo Toledo gaf echter weer meer hoop.

Hij liet weten, dat de blessure van Rivelino niet veel om het lijf had, maar dat hij wel had geadviseerd uit voorzorg hem uit de selectie te houden die de strijd moest aanbinden tegen het elftal van de staat Pernambuco. Wat Ze Maria betreft was hij wat voorzichtiger, maar de blessure van Amaral, aldus de medicus gaf geen reden tot ongerustheid. Toen dit eenmaal bekend werd kon iedereen in Brazilie weer opgelucht adem halen.

Independiente verslaat Liverpool

WILLEMSTAD — Deportivo Independiente heeft dinsdagavond met 5-1 gewonnen van Eagle Liverpool, welke club als subkampioen eindigde in de amateurcompetitie van Fedefac. Bij de rust had Independiente al met 2-1 voorgestaan. Chief Sprock noteerde op het CPN-terrein te Dominguito niet minder dan drie doelpunten, terwijl Camacho Andráde niet veel voor hem onderdeed en er twee maakte.

Independiente komt zaterdag weer in actie. Men speelt dan tegen Deportivo Moreno op het Mon Repos-terrein. De wedstrijd begint om half vijf 's middags.

Compromis tussen IOC en L.Angeles

ATHENE — Tom Bradley, de burgemeester van Los Angeles die dinsdag plotseling in Athene arriveerde, heeft verklaard dat de problemen tussen Los Angeles en het internationale olympische comite over de organisatie van de olympische spelen van 1984, vrijwel zijn opgelost. De Amerikaanse stad heeft zich als enige kandidaat gesteld voor de organisatie van de spelen in 1984.

Het stadsbestuur van Los Angeles heeft echter een aantal voorwaarden aan de kandidatuur verbonden die voor het IOC onaanvaardbaar zijn. Dinsdag bij de opening van het IOC-congres in Athene, dat donderdag beslist over de toewijzing van de winter- en zomerspelen van 1984, heeft Lord Killanin een duidelijke waarschuwing uitgesproken aan het adres van Los Angeles. Het feit dat Los Angeles de enige kandidaat is, betekent niet automatisch dat de stad de organisatie ook krijgt toegewezen, aldus de voorzitter van het IOC. Killanin liet het IOC-congres weten dat andere steden bereid zijn de spelen te organiseren.

Bradley wilde zich dinsdagavond niet uitlaten over het compromis dat tussen hem en Lord Killanin was bereikt. Dit is een zaak die het IOC bekend zal moeten maken.

Dinsdag presenteerden zich in Athene drie steden die hun kandidatuur hebben gesteld voor de olympische winterspelen van 1984: Gothenburg (Zweden), Serajewo (Joegoslavie) en Sapporo (Japan).

Mexico verslaat Stuttgart

LOS ANGELES — De Mexicaanse voetbalselectie heeft in Los Angeles met 3—1 gewonnen van de Westduitse voetbalclub Stuttgart. De wedstrijd werd gespeeld voor 37 duizend belangstellenden. Bij de rust had geen van beide ploegen gedoelpunt. De wedstrijd was voor de Mexicanen bedoeld als een voorbereiding op de deelname aan de Wereldkampioenschappen voetbal in Argentinie. Voor de Mexicaanse doelpunten zorgden Isiordia, Lopez Zarza en Hugo Rodriguez. Een minuut voor het einde wist de linksbuiten Kelsh de eer van de Duitsers te redden.

Achterstand van 1-3 omgezet in zege van 13-3

Ook Alpha aan zegekar van Scorpions gebonden

WILLEMSTAD — Royal Scorpions/Mr. Baseball is nog steeds goed op dreef in de tweede ronde. Tegenstander nummer 4 werd gisteravond aan de zegekar gebonden en wel met de score van 13-3. Hoewel de uitslag het niet doet vermoeden heeft Alpha/Zelbo de helft van de wedstrijd voorgestaan en men begon zich zelfs af te vragen of Scorpions niet te lang op zich liet wachten. De ommekeer kwam echter abrupt en drastisch. In achtereenvolgende slagbeurten produceerde Scorpions niet minder dan 12 runs.

Alpha nam in zijn eerste twee slagbeurten de leiding met 2-0 en kwam, via 2-1, in het vijfde bedrijf op 3-1. De run in de tweede inning was een homerun van Sherald Obispo. Het beeld werd abrupt gewijzigd in de vijfde episode toen Scorpions een rally ontketende van 4 runs. Rudy Anastasia was de grote man in deze inning: met zijn twee double van de avond veegde hij de honken schoon en zette een 2-3 achterstand om in een 5-3 voorsprong. Alpha kreeg de genadeslag in de zesde inning. Scorpions liep in deze slagbeurt uit tot 11-3 op 3 hits, viermaal vierwijd, 1 wildpitch, 2 errors en een sacrifice-fly. In de lucky seven deed de formatie van manager Djodjo Wilsoe er voor alle zekerheid nog een schepje bovenop maar het was al duidelijk dat Alpha zijn negende nederlaag niet meer kon afwenden.

De box-score was als volgt:

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	R	H	E
A	1	1	0	0	1	0	0	0	0	3	4	4
S	0	1	0	0	4	6	2	0	--	13	11	2

Winnende werper was Rupert Pietersz die alle negen innings wierp en slechts 4 hits tegen kreeg. Thomas Aquino verloor; hij werd in de zesde inning vervangen door Marcos Damoen voor wie de resterende innings ook niet helemaal probleemloos verliepen.

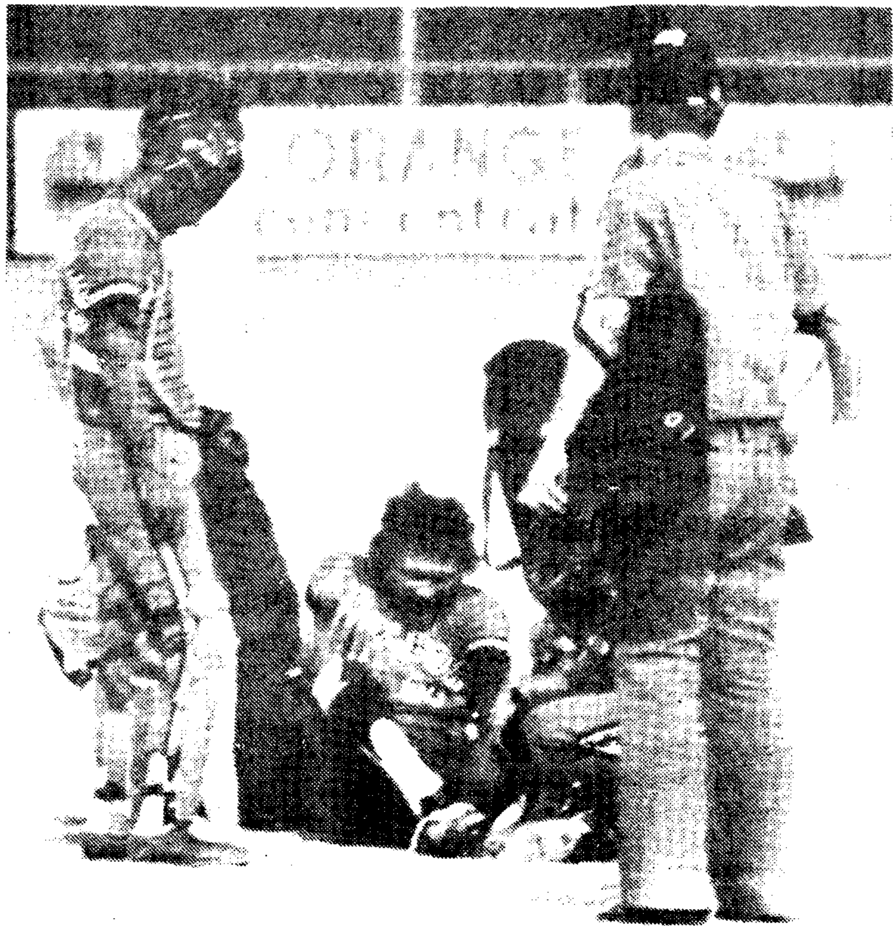
De competitie wordt donderdag voortgezet met een ware topper: Sta. Rosa Indians koploper ontmoet Wild Cats dat slechts één wedstrijd achter loopt. Indians heeft een record van 7-2 en Wild Cats van 6-2.

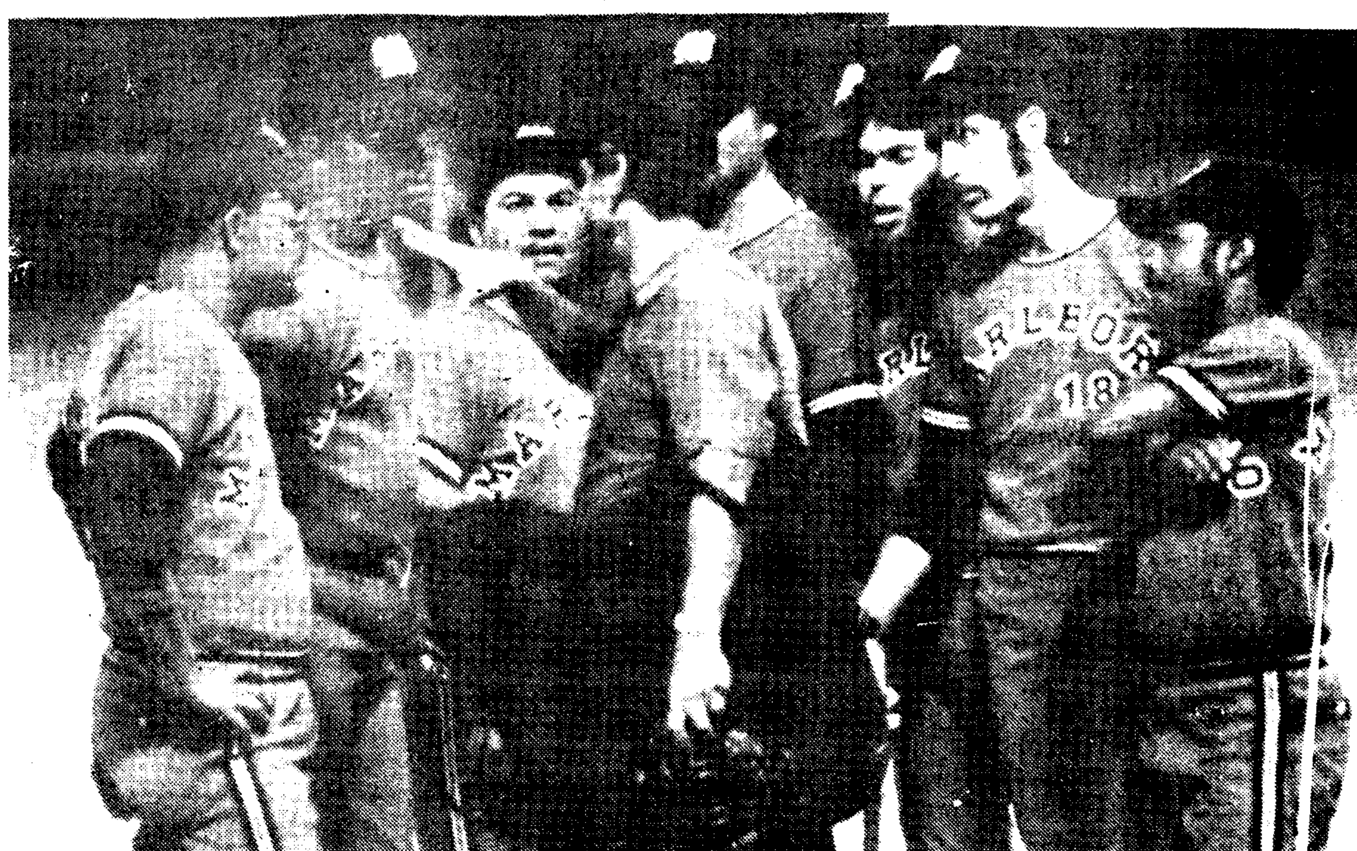
Montoneros dreigen toch met acties

MEXICO-STAD — De Argentijnse ondergrondse beweging Montoneros dreigt nu toch, tegen eerdere verklaringen in, met aanslagen tijdens de strijd om de wereldtitel voetbal, die van 1 tot 25 juni wordt gehouden. Dinsdagavond werd in Mexico-stad bekend, dat de acties uitsluitend gericht zullen zijn tegen de regering van Videla.

In een programma dat door de leiding van de beweging werd uitgegeven, wordt daartegen voor acties tegen spelers, journalisten, toeschouwers en officials uitdrukkelijk gewaarschuwd. Bovendien dient de plaats van eventuele handeling niet binnen een afstand van 600 meter van een van stadions, waarin wordt gespeeld, te liggen.

SAN NICOLAS — Tijdens het baseballduel Marlboro - Arusino kreeg de werper van de sigarettenploeg, Panjao Briezen, de bal twee keer tegen zijn linkerbeen geslagen. Een kleine troost hierbij was dat de bal de eerste keer in de richting van het derde honk en de tweede keer in de richting van het eerste honk rolde zodat de Arusino-batters toch uitgegooid konden worden. Op de bovenste foto Briezen op de grond na verkrijgen van eerste hulp. Op de onderste foto Marlboro's manager Rufus Arrindell (2e van links) en andere Marlborocoaches en spelers in discussie met chief-umpire Boy Simon, na een incident op de tweede honk tussen de spelers Archie Williams (M) en Gary Cham (Ar) dat bijna een "free for all" uitliep. Door ingrijpen van umpires en leiders van beide teams werden de gemoederen bijtijds gekalmeerd. De wedstrijd eindigde-zoals reeds gemeld - in een 8-3 overwinning voor Marlboro die hiermee zijn 8e "straight" overwinning behaalde zonder verlies. Arusino raakte door de nederlaag dieper in de put en heeft nu 7 nederlagen tegen 2 overwinningen. De baseballcompetitie gaat vanavond verder met de ontmoeting Amstel - Richmond om 8 uur in het Lago Sport Park.





Voetbal in Ecuador:

Nacional fortuinlijk bovenaan

QUITO — Nacional heeft zich na de zesde ronde van het toernooi om het voetbalkampioenschap van Ecuador met drie punten voorsprong op Deportivo Cuenca fortuinlijk genesteld op de eerste plaats op de ranglijst. Men won namelijk met 2—0 van naaste rivaal Dep. Cuenca waarmee meteen de kansen van Cuenca wat verminderd werden.

Op de zesde competitiedag werden de volgende uitslagen genoteerd: Nacional-Dep Cuenca 2—0; Liga Deportiva Universitaria-Manta Sporting 0—0; Emelec-Deportivo Quito 0—0; Universidad de Portoviejo-Barcelona 2—2 en Tecnico Universitario-Universidad Catolica 1—0.

De standenlijst ziet er nu als volgt uit: 1.Nacional 10 pnt.; 2.Deportivo Cuenca 7; 3.Tecnico Universitario 6; 4.Universidad Catolica 6; 5.Liga Deportiva 5; 6.Barcelona 5; 7.Manta Sporting 5; 8.Universidad de Portoviejo 5; 9.Deportivo Quito 5; 10.Emelec 5.

RCA naar Georgetown

ORANJESTAD — De Arubaanse kampioen, tevens Antilliaans sub-kampioen RCA vertrekt vanmiddag naar Georgetown waar zondag gespeeld zal worden tegen de kampioen van Guyana in het Concacaf-toernooi. De RCA-delegatie staat onder leiding van vice-voorzitter Edwin Zichem — voorzitter Merryweather blijft op Aruba om voorbereidingen te treffen voor thuiswedstrijd — terwijl ook de voorzitter van de AVB Coco Flemming op uitnodiging van RCA de reis meemaakt.

De bekende radioverslaggever Jantchi Tromp reist mee om enkele tapeopname van de wedstrijd te maken.

Jammer genoeg zal RCA het zonder zijn voorhoede-speler Theo Bernabella moeten blijven stellen. Deze was de enige speler van het team die van zijn werkgever (Rainbowbakery red.) geen vrijstelling van dienst kon krijgen, ondanks het feit dat de trainer van RCA de heer Van Gastel het bedrijf aanbood om voor een vervangende chauffeur te zorgen. Voor Bernabella na zijn veertien' jarige voetbaltijd en RCA een bittere teleurstelling.

Ook centervoor Koen Witteveen die Aaa manager in Americana werd kan de reis niet meemaken omdat hij voor drie weken naar de Verenigde Staten moet, terwijl RCA ook Edsel Tromp wegens examens thuis moet laten.

De heer Van Gastel deelde de Amigoe desgevraagd mede het volste vertrouwen in de ploeg te hebben, het zal dan wel wat meer verdedigend spelen moeten worden, maar de stemming en enthousiasme zijn opperbest.

Voetbal van laag gehalte

NACIONAL-SCA 4-2

ORANJESTAD — Deportivo Nacional bleef gisteravond met 4-2 de baas over SCA in een op laag peil staande hoofdklasse-voetbalwedstrijd. De rust ging in met 1-1 met doelpunten van Rubio Ras (SCA) en Ruben Sprok (Nacional).

Na de rust schoot Luis Tromp zijn ploeg SCA naar een 2-1 voorsprong, doch in de 20ste minuut trok Jossi Giel met een penalty de stand gelijk. Gevoelige klap toen hierna spelcoordinator Franklin Cathalina door de scheidsrechter van het veld werd verwijderd. In de resterende vijftien minuten waren het weer Jossi Giel en Ruben Sprok die Nacional naar de 4-2 zege schoten.

Met deze overwinning staat Nacional gelijk met SCA op de tweede plaats met 2 gewonnen en 1 verloren wedstrijd. Morgenavond komen Bubali en Racing club Savaneta tegen elkaar uit. Bubali heeft 1 gewonnen wedstrijd zonder verlies, terwijl RCS reeds twee keer geklopt werd zonder winst.

Argentinie wint slotoefenwedstrijd

CORDOBA — Het Argentijnse elftal heeft zijn voorbereiding op de strijd om de wereldtitel voetbal afgesloten met een overwinning. In Cordoba behaalden de Argentijnen in een duel tegen een selectie uit de provincie Cordoba ter opening en officiële overdracht van het nieuw gebouwde stadion een 3-1 zege. Alle doelpunten werden in de tweede helft gemaakt. Voor het nationale team scoorden Kempes, Luque en Houseman.

Argentinie trad aan in de volgende opstelling: Fillol, Olguin, Galvan, Pasarella en Tarantini, Ardiles, Gallego en Valencia (Houseman), Bertoni, Kempes en Luque.

Italie op 23 mei in Buenos Aires

BUENOS AIRES — De Italiaanse selectie voor de strijd om de wereldtitel voetbal zal als eerste van de 15 WK-gasten op 23 mei in Buenos Aires arriveren. De Italianen hebben voor 27 mei nog een oefenwedstrijd op het programma staan tegen de plaatselijke club Deportivo Italiano. Op 24 mei komen vervolgens West-Duitsland, Polen, Iran en Frankrijk in de Argentijnse hoofdstad aan. Als laatste deelnemer wordt Spanje verwacht. De formatie van trainer Kubala speelt op 25 mei nog een interlandwedstrijd in Montevideo tegen Uruguay en vliegt daarna door naar buurland Argentinie. De Nederlandse selectie vertrekt op 26 mei.

Hongarije, Tunesie en Oostenrijk hebben de kleinste equipes. Zij reizen met dertig personen af naar het gastland. Uitgerekend Schotland brengt het grootste contingent officials met zich mee. Naast de 22 geselecteerden completeren 28 officials het gezelschap.

Voor de vele bijken van belangstelling die wij mochten ondervinden bij het heengaan van onze innig geliefde echtgenoot en voortreffelijke vader,

PATRICK J. MAC LEOD

zeggen wij dank aan allen die ons hebben bijgestaan. Uw medeleven was voor ons een enorme troost.
Tevens delen wij U mede dat ter zielerust van de overledene op 18 en 19 mei a.s. om 19.00 uur een heilige mis zal worden opgedragen in de R.K. Kerk te Groot-Kwartier.

Mevr. H. M. Mac Leod-Matrona
en kinderen

Met diep leedwezen maken wij het overlijden bekend van onze employee

Leoncito P. Doran

In hem verliezen wij een ijverige en trouwe medewerker.
Zijn nagedachtenis zal door ons in hoge ere worden gehouden.

N.V. Mijnmaatschappij Curaçao

Surinamer [illegible]

misverstand uitgegaan

DEN HAAG — De uitzetting uit Nederland van een jonge Surinamer door de burgemeester van [illegible]

ensen leren leven vanuit de kern van zichzelf

Religieuzen beginnen het meditatiecentrum

(Door Mayra van der Dijs)

LEMSTAD-Curacao heeft sinds twee weken een gebeds- en itatiehuis. In het vroegere fratershuis te Soto is onder leiding pater Bernardinus van Baars, samen met vier zusters uit ver-llende congregaties een centrum opgezet dat de mogelijkheid bieden voor bezinning. Men kan zich beperken tot een dag, ar ook een week of langer zijn intrek nemen in het meditatie-s zal tot de mogelijkheden behoren. Enkelingen kunnen er den opgevangen maar ook groepen voor retraites, jongeren-ikenden, bezinningsdagen voor echtparen, enz. Pater Van ars over het doel van het meditatiecentrum: "De mens leeft rgaans verstrooid over duizend-en-één dingen: zijn hartstoch- zijn belangstellingen, kleine en grote belangen. In ons medi-ecentrum willen wij de mensen trainen weer te leven vanuit de n van zichzelf. We willen hen helpen Christus weer te vin-

worden en langzaam aan leeg worden van alle aardse strevingen en verlangens", aldus pater Van Baars.

De eerste paar maanden zal men zich in het Emaus-Kas di orashón op Soto concentreren op de eigen gemeenschapsopbouw. Men denkt in september de zaak zover in de hand te hebben dat de poorten geopend kunnen worden voor groepen of individuen die zich voor een dag of langer willen afzonderen.

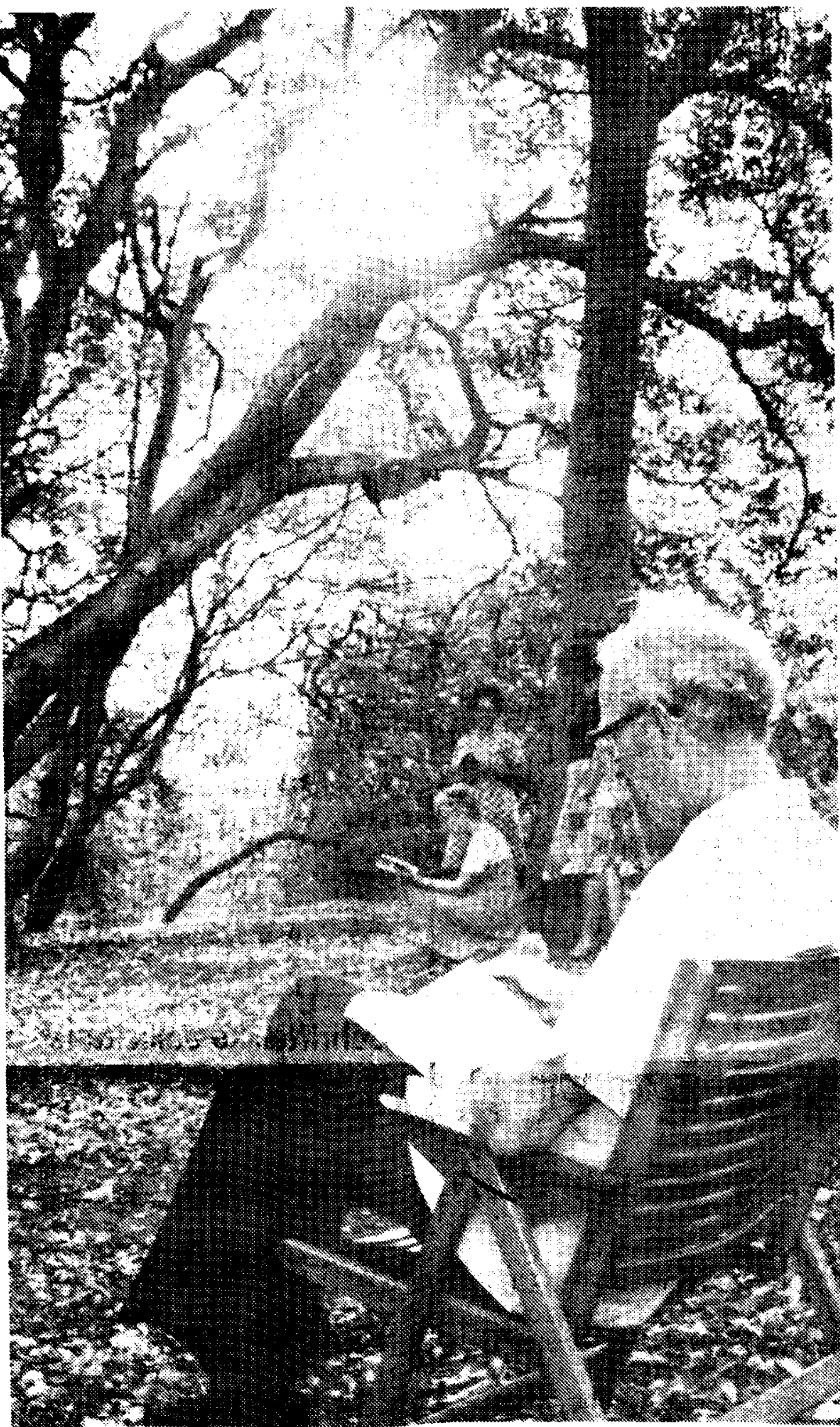
Als pater Van Baars door het raam van zijn studeerkamer naar buiten staart, ligt er een verwachtingsvolle uitdrukking op zijn gezicht: "zoveel plannen hebben we, zoveel illusies, en tot nu toe is alles zo goed gegaan; het moet de Voorzienigheid wel zijn, die hierin een rol meespeelt. Misschien loopt alles ook zo soepel omdat dit plan op initiatief van de oversten zelf is ontstaan en uitgevoerd als concrete daad op de toekomst gericht. Iedereen voelt wel aan dat het religieuze leven teveel afgeschermd is geweest van het leven van iedere dag. We moeten nog wat verbouwen, maar op den duur willen we groepen van vijftig mensen die willen blijven slapen, kunnen opvangen. We hopen op subsidies uit Nederland voor het bezinningswerk, het Vaticaan, het missie-sekretariaat en natuurlijk de inkomsten van het huis zelf".

Volgens pater Van Baars is de Kas di orashón te Soto de eerste in zijn soort die in de regio bestaat. "We willen open staan voor de gemeenschap en Christus niet alleen reserveren voor de paar gelukkigen die hun leven helemaal aan hem gewijd hebben".



Pater Van Baars: ,,Het religieuze leven is steeds teveel afgeschermd geweest van de wereld om zich heen:"

e oversten van alle relieze congregaties op de Antil- hebben zich vorig jaar ens een bijeenkomst afgegd op welke manier men het ieuze leven aanschouweer zou kunnen maken voor Antilliaanse jeugd. De algee opinie was dat door verllende faktoren de drempel de religie toch nog te hoog . Het idee ontstond toen om centrum te beginnen waar groep religieuzen de godsst op een voor leken toeganjker manier zou beleven. In huis zou daarom ook aan nteresseerde leken de mogeheid voor meditatie geboden den. De naam van dat cenm zou Emaus worden. aus is een stad dicht bij uzalem. Op de zondag na de od van Christus liepen twee zijn leerlingen teleurgesteld uit Jeruzalem terug naar aus. Onderweg werden ze ehaald door een man die wilweten waarom het tweetal zo roefd en ontmoedigd was, wijl toch in de Schrift stond dit moest geschieden. De lingen werd uitgelegd dat istus in werkelijkheid niet d was maar verrezen. Dit men ontdekken door de bel goed te lezen en uit te gen en door de viering van de harístie.



EKEN

Precies hetzelfde wil men nu, vele eeuwen later ook gaan en in het Emaus gebedscenm te Soto. Christus zoeken vinden door het lezen van de bel, gebed en meditatie. En rnaast iedere dag gezamen- de Eucharistie vieren. genen die zich via dit medi-ecentrum even willen losken van de wereld om hun n, moeten wel bereid zijn een ere levensstijl aan te hou-. Pater Van Baars: "Wij len ook door de levensstijl beren aan te tonen dat een eboel dingen, die we in deze derne consumptiemaatappij automatisch doen nlijk helemaal niet nodig n. Ook de groep religieuzen zich permanent in het Kas di ashón gaan vestigen, zullen erst eenvoudig leven. Om te orkomen dat men opgejaagd worden door de consumptieang hebben we besloten niets or ons zelf te behouden. Men alles samen delen terwijl er alles wat eventueel aangehaft moet worden in een kelijkse vergadering gemenlijk bekeken zal worden of t werkelijk nodig is".

UITENGROEP

Behalve een permanente nnengroep die hun gebedsen, liturgie en gemeenapsleven op opener wijze wil leven met belangstellenden, ook een buitengroep van ligieuzen en leken zich bezigden met het Emaus gebedsntrum. Pater Van Baars:

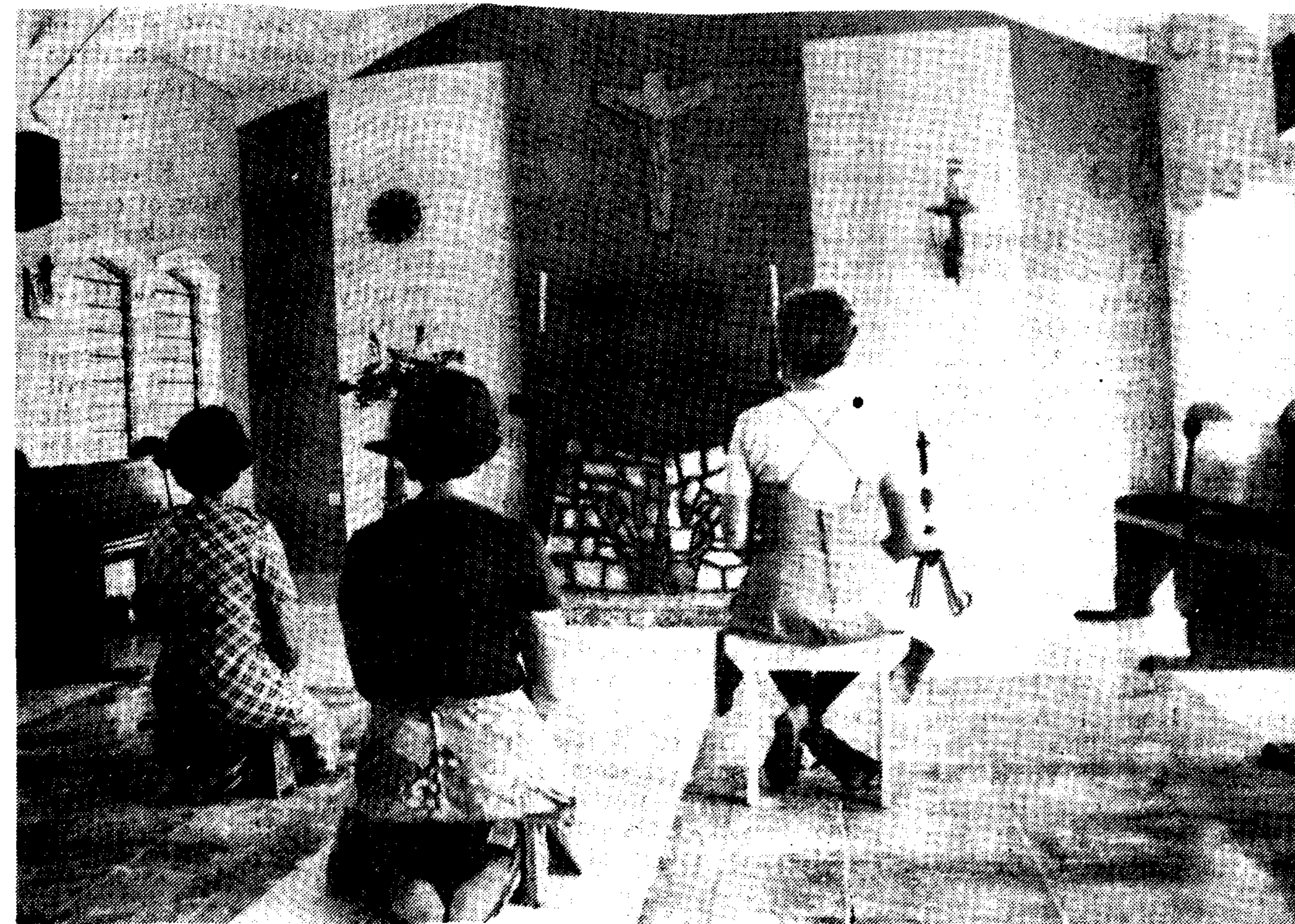
Iedereen kan lid worden van de maus communiteit. We willen emand buitensluiten. Ook niet de meditatietrainingen, de iding en de organisatie. Het eft niet alleen de binnengroep e permanent in Emaus verijft te zijn die iets opzet. Als en maar voor ogen houdt, dat et een zuiver religieus bezinngscentrum is. Daar moet dus et accent op liggen. Overigens unnen ook mensen die niet ligieus zijn maar zich wel angetrokken voelen tot de eer van soberheid en meditatie het centrum terecht".

EDITATIE

Via de meditatietechniek wil en de mensen weer leren te ven vanuit de kern van zichf. "Hierbij maken we gebruik n de oosterse technieken die uwens al in de Middeleeuwen erden beoefend door kloostergen in het westen. Persoonk werk ik altijd via de Zeneditatie van zitten, rustig

Het gebedscentrum is ondergebracht in het vroegere fratershuis te Soto. De omgeving is er prachtig en bij het huis horen uitgestrekte bossen waar men tot rust kan komen.





Meditatie in de kapel. Momenteel zitten er vier zusters in het centrum: Jacinta Ververs, Pacifica Wanga, Mathea Ruis en Graciela Boye.

Dissidentenprocessen in Moskou begonnen

MOSKOU — Twee processen wegens agitatie en anti-Sovjetpropaganda zijn maandag gelijktijdig in Moskou en Tiflis geopend tegen drie leden van de beweging voor toezicht op de uitvoering van de acte van Helsinki (inzake mensenrechten). Volgens waarnemers is dit het begin van een reeks andere processen die binnenkort tegen dissidenten verwacht worden.

Prof. Youri Orlov, 52 voorzitter en oprichter van de Moskouse beweging, verklaarde niet aan het proces te willen meewerken als hij niet zijn optreden kon uitleggen.

De schrijver Zwiad Gamzakhourdia en de musicoloog Merab Kostava, twee Georgiers van 38 jaar, verklaarden zich volgens een bericht van het Russische persbureau Tass uit Tiflis schuldig. Bovendien had de schrijver spijt over zijn misdaad betuigd. Hij noemde namen van personen die hem materiaal van ondermijnende aard hadden verschaft, onder wie de eerste secretaris van de Amerikaanse ambassade in Moskou Igor Belousovitsj. Deze werkte twee jaar op deze ambassade tot zijn vertrek uit de Sovjet-Unie afgelopen herfst. De ambassade gaf geen commentaar. Over het proces tegen de kernfysicus Orlov meldde Tass dat hij een aantal feiten toegaf betreffende het opstellen en verspreiden van documenten die verzinsels bevatten die de staat en het systeem bekladden. Die documenten werden systematisch door hem overhandigd aan correspondenten van kapitalistische landen in Moskou. Hij had die gericht aan regeringen van andere landen en internationale organisaties.

Dissidenten kringen gaven echter een ander beeld van zijn verklaring. Hij zei dat hij als hoofd van de Helsinki-beweging verantwoordelijk was voor alle documenten en de verspreiding daarvan. Maar hij verklaarde dat, waar het niets misdadigs betreft, hij nergens schuldig aan is, aldus die kringen.

Alleen de echtgenote van Orlov en hun twee zoons, Dimitri en Alexander, mochten het proces bijwonen. Irina Orlov zei dat haar man in de rechtszaal gezegd had dat hij weigerde mee te werken aan het proces als hij niet mocht zeggen wat hij wilde.

Orlov kan op grond van de tegen hem ingebrachte beschuldigingen veroordeeld worden tot maximaal zeven jaar werkkamp.

De vooraanstaande kerngeleerde Sergei Polikanov deed maandag een beroep op wetenschappelijke en culturele persoonlijkheden in het buitenland Orlov te steunen. In Moskou is Alexander Podrabinek die het regiem beschuldigde van misbruik van de psychiatrie voor politieke doeleinden, volgens zijn vader maandagavond door de veiligheidsdienst uit het huis van een vriend gehaald. De autoriteiten zouden hem vorig jaar hebben aangeraden het land te verlaten.

Sambumbu

SLAVERNIJ — De oude Ramon Isenia, eigenaar van Choloma wist te vertellen dat in het Landhuis Fuik twee kettingen lagen, waarmee slaven aan de muur werden vastgehouden. Toen Godden aankwam op Santa Barbara woonden daar wel honderd slaven. Hij hield helemaal niet van hen en schoot soms op hun hutten. Ten oosten en ten westen van het landhuis lagen kerkhoven.

REMEDIE — "Het binnenste van een indjuschors legt men op een plek die gekneusd is of waar men gebeten is, of waar men een slag gekregen heeft; de pijn trekt dan meteen weg". (B1129)

LENEN — Om de eeuwige kwaal van het poffen in te dammen, zie je kleinere winkels bordjes hangen die de koper op een fijne manier verzoeken niets te komen kopen zonder meteen te betalen. "Onze vriendschap is me meer waard, vraag me niet te lenen". "Esun cu ta fia no tei, esun ku tei no ta fia. "Degene die leent is er niet, die er is leent niet. "Esun ku ta fia a bai kobra". Degene die leent, is uit om geld te innen.

TAMBUREN — "De tamburen is een soort wiel, aan een kant met een geitevel bespannen, ongeveer 60 cm in doorsnee. Ze hangen het om de hals en tokkelen er zeer gevarieerd op met de vingers, terwijl ze zingen en met de voeten op de grond geluid maken. Er leefde een straatmuzikant, die met een aap en een tamburen rondtrok en centen ophaalde."

REGEN — "Waar de regenboog de aarde raakt, zit heel de grond vol wormen. dikke wormen met een grote bruine kop." (B867) "Volgens de ouden moet je niet om regen vragen. Want regen kun je niet altijd aan. Soms vernielt hij de knoek. Vraag God om een beetje regen". "In de vastentijd moet je nog een flinke bui regen vallen om de mais te wassen pa laba kabé'i maishi, en in maart een om een ruime oogst binnen te halen." Thomas van Papaja: "Stenen ontstaan door eigen kracht en groeien met de regen. Harde stenen zijn mannelijk, zachte vrouwelijk." Bij nadere uitleg verneem je, dat alleen stenen die in de grond vastzitten groeien bij regen, net als bomen en planten, losgewoelde stenen niet.

OTRABANDA — Rialtosteeg daar stond, voordat West End werd gebouwd, een bioscoop Rialto genaamd. Sebastopolstraat heet in de volksmond Anchi i Warda, wachthuissteeg. Er stond een houten huis van twee verdiepingen dat sterk leek op een wachthuisje; er woonde een fotograaf. Men noemt het ook Rochi Pariba.

MUZIEK — Een man van Bandabao beschrijft een vrij onbekend muziekinstrument: "Kelembe is een boog bespannen met een vezel, die met de vingers wordt bespeeld. Als vroeger een kalkoven werd aangestoken, werd er door vrouwen gedanst en de mannen maakten muziek. Daar was altijd een kelembe bij en men at pinda's. Ook bespeelde men dan de bastel."

EZEL — Eens kwam er een ezel de moestuin van een buurman binnen en at er naar hartelust. De man joeg het beest weg met de woorden: "Bai kome na horka", ga eten aan de galg. En van die dag af heette de ezel Kome na horka.

REGEN — Vroeger zong men bij een grote bui: Djandjara, awaseru ta jobe, Djandjara het regent enz valt water. Djandjara is een grote geest. Bij regen tegelijk met zonneschijn zegt men: Nanzi geeft zijn vrouw een pak slag met een funchistok achter het huis. Aan de regetijd gaat een hete periode vooraf, en dan snerpt de cykade; hij is een teken van hitte en komende regen. Oudere mensen beweren dat hij de regen afroept.

KRUIDEN — "Tekel lijkt op flaira en groeit vooral dicht aan zee, zoals bij het binnenwatertje voorbij Flamboyant-hotel. Het is goed om er je huis mee uit te roken, de vloer te dweilen en snoepbakjes mee schoon te vegen, je verkoopt dan veel. Zemina koko, een kruid uit de wildernis, heeft een bolletje dat je kunt wassen en eten. Manka mansebu met aluin geeft een water waarmee een vrouw bepaalde lichaamsdelen wast, als zij enige tijd leeft met een te forse man. Ze doet het twee of drie keer per week om hem te kunnen weerstaan, pa wanta tur horkan dje homber. (B1117)

KOEHOORN — Is er op Rincon iemand vermist, dan blaast een hoornblazer een geheel aparte wijs, die iedereen verstaat. In een ommezien is iedereen ter been, iedereen geeft door wie er is vermist en waar hij het laatst is gezien, en men gaat zoeken.

De woorden die de blazer roept zijn nauwelijks verstaanbaar, maar hij zegt: Buta boso kla pa nos bai, maak je gereed om op zoek te gaan.

GEITEMEST — Klei gemengd met geitemest is een soort cement, maar dan van goede kwaliteit, omdat er haartjes in zitten en die binden. Voor sier- en moestuinen heeft geitemest nog steeds een goede prijs. Een pickup vol levert tien gulden op.

PLAATSNAMEN — Pos Kabai is ondermeer een plaats ten westen van het voormalige kerkhofje van Habaai, daar lag een put. San Furgo (2) is een andere naam voor de plaats waar het voormalige Thomas College stond. Seru Blanku, witte berg, is een plaats in Zjaro.

PLANTAGE — ,,Eigenaars van plantages gaven mensen een stukje grond om er een huisje op te bouwen. Ze moesten dan wel wat werk verrichten voor de heer: watapanapeultjes rapen of houthakken. Voor een bussel hout kregen ze een dubbeltje. De peultjes stuurde de heer naar het buitenland, waar er inkt van werd gemaakt. Ook moesten ze aloe snijden. Zo betaalden ze hun grondhuur." (B853)

JANUARI — Geiten en schapen die in januari zijn geboren, blijven niet lang in leven. Januari is een kwade maand, un luna pisá. In dit opzicht is december en maart heel gunstig.

KARPATA — ,,De plant karpata wordt gebruikt voor brua. Ze leggen de pitten op een karbonbuurtje met wat gemalen koffie erbij om een boze geest weg te roken die in een huis zit. Je moet dat vuurtje ten oosten van het huis aanleggen. Olie van karpata wordt gebruikt om er een lichtje mee op te steken en iemand suf te maken, e ta hasi hende pisá. Men noemt het een een zware olie. Vrouwen drinken die olie om niet zwanger te worden. " (B1386).

VRIJHEIDSDAG — ,,Toen de klokken de vrijheid hadden aangekondigd ging Ba Balentin de plantages Sabaneta, Seiroma en Lagun af, om te zeggen, dat het niet waar was. Maar de koning had de slaven vrijgekocht en gezegd niet te zullen trouwen voordat allen de vrijheid hadden gekregen.

DJAUN — De meeste leden van de familie Djaun verklaren hun naam als een lichte verbastering van diaun, namelijk de dag één juli 1863, de vrijheidsdag. Maar een oude een zeer wijze telg ontkent dat heftig: Zijn grootvader was een indiaan die Djun heette, en daaruit is Djaun gegroeid. En ja, hij en de meeste leden hebben meer indiaanse dan negroide trekken.

P.B.

Amigoe



Peruvian communist electoral campaign

LIMA — The Peruvian Communist Party (PCP) has convoked a meeting for May 30, in this capital's downtown San Martin square, as culmination of its electoral campaign. With only 29 days to go before the election of the 100 members of the constituent assembly, on June 4, the parties are stepping up their campaigns. Meanwhile the National Elections Board (JNE), the country's top authority in this field, declared that is not authorised to postpone the elections.
In this way it replied to a proposal put forward by the rightwing national Odriista union, that alleged that time for the campaign was restricted. The secretary of the National Elections Board, Oswaldo Corpancho, said that the petition will be examined next week. Although the JNE cannot defer the elections, it can make a recomendation of a technical nature to the government, he added.
Rightwing spokespersons have suggested in recent weeks a postponement or even an anulment of the elections, alleging the situation of economic crisis.

The APRA social democratic party, although it is not asking for the postponement of the elections insists that there is „possibility of fraud" by the government, that would allow it to make an abstentionist maneuver at the last minute, opine the local commentators.

For its part, the leftwing organizations, especially the Communist Party, pointed out the people's readiness to participate in the elections. President Francisco Morales Bermudez reaffirmed implicitly during a meeting to the government's desire to carry out the elections. He made a warning to the rightwing sectors that stress that after the elections the armed forces [illegible] ,will return to the garrisons, which they should not have left". [illegible] added, there has to be „some workable and practical solution" that allows the armed institutions „to be present in a direct way in the country's political talks", not as a party, but „in the policy, with capital letters, of the country's life, that is sovereign and that is developed".

US tourism to Cuba

HAVANA — Fifty-two cabin cruisers carrying about 300 tourists from the United States arrived at Varadero beach (125 kilometers east of Havana) on the first excursion of its kind in the past 19 years.

The pleasure cruise left on Saturday from Marathon Key, in the state of Florida (145 kilometers north of Havana).

The group, organized by the Marathon Yacht Club includes representatives from the Hawaii, Royal Palm and Bahamas Yacht Clubs.

The travelers, who took six and a half hours to cover the Florida Strait, will remain in Cuba for ten days, visiting places of interest in Varadero and Havana.
The Havana program includes a night at the Tropicana cabaret.

Mexico develops petrochemical industry

MEXICO CITY — The petrochemical industry is to be the basis for Mexico's economic development over the next five years, unofficial sources suggested here today. Investment in the industry will reach 4,000 million dollars by 1982, by which time it is planned that production will exceed internal demand by 25 percent, and Mexico will be earning 600 million dollars from the export of oil derivatives. This is double the figure for 1976.

Optimism for the future of the industry prevails despite a bad period in 1977, when production fell by 3.5 percent. This however has been put down to the economic recession which the country was undergoing at the time, and an improvement in the outlook was heralded by an increase in demand towards the end of 1977 which has continued into this year.

Wall Street

NEW YORK — Stocks moved broadly and sharply higher in heavy volume in a continuation of a month-long rally.

Analysts said the gain was fueled by news that points to strength in the economy and a perception among investors that Washington will act more decisively against inflation.

[illegible] announced that U.S. April industrial production rose 1.1 pct, and Monday U.S. auto makers reported a 9.6 pct rise in early May car sales.

Yesterday afternoon, the Commerce Department said U.S. housing starts in April Rose 8.3 pct to an adjusted annual rate of 2.19 mln units.

Canaries separatists active in Venezuela

CARACAS — Separatists among the 20,00 Canary Island emigrants living here have become more active since the Organisation for African Unity declared in favour of their islands' independence.

The association for the independence of the Canaries (APIC) has begun to publish comuniques in the Venezuela press describing the Spanish government as colonial, and demanding the freedom of the imprisoned Canary Island patriots. An advertisement in the newspaper El Nacional paid for by APIC declared that the islands have been enslaved by the Spanish colonialists for 500 years, and adds that the movement is making rapid advances towards independence.

It also criticises the version of autonomy imposed from Madrid behind the backs of the islanders, denounces the imprisonment of 45 separatists by the Spanish government, and affirms that while the colonial Spanish regime declares its democratisation there are fewer liberties in our Canaries homeland every day.

Meanwhile the walls of Caracas have begun to be daubed with the slogan; Spanish murderers, free Canaries: a surprising sight to the Venezuelan, who in general knows little of the politics of that part of the world.

CAF grants million dollar loan to Perú

CARACAS — The Andean Development Corporation (CAF) has granted Perú loans for 59 million dollars until March 15 1978 to finance several development projects, it was officially announced.

The president of the CAF, Julio Sanjines Goytia, explained that the figure is approximately 26 percent of a total of 238 million dollars in operations which the Andean Pact financial agency approved for its partners. The Andean countries (Venezuela, Peru, Colombia, Ecuador and Bolivia) will use the capital for financing industrial projects, automatic tariff reduction and other matters promoting integration.

Sanjines Goytia spoke of CAF's financial policy for the present year, during a visit to the agency's offices in this capital by a group of journalists from the subregion.

He said that means would be sought for attracting more resources in the Andean area, enlarging and diversifying outside financing sources.

It will also concretize pending loans and place financial documents on the world capital markets. In its seven years of existence, the CAF has obtained government and financial agency loans from Europe, Japan, Canada and the United States for its progr[…] of work.

Sanjines pointed out tha[…] this new stage of And[…] integration after Chi[…] withdrawal, the CAF is shap[…] up as a catalyst of the pro[…] by financing and promo[…] projects giving impetus to t[…] development of the five me[…] countries.

He explained that the lo[…] Peru is broken down int[…] million 261 thousand 800 do[…] for conducting feasib[…] studies and executing a nu[…] of projects, and two millio[…] thousand dollars for wor[…] capital.

Another 133 thousand […] dollars are earmarked […] operations of tech[…] assistance in conting[…] recovery, six thousand do[…] in repayable techn[…] assistance, and 380 thou[…] dollars representing the sh[…] held by CAF in Peru[…] projects. At the same time, CAF is fostering other Peru[…] projects in the metal, mac[…] petrochemical, chemical […] related sectors, whose exec[…] will require an estimated […] hundred million d[…] investment, of which […] thousand would be c[…] belonging to the corporatio[…]

Sanjines stressed […] support to promot[…] activities has improved C[…] presence in the me[…] countries, and that the r[…] to date make it advisab[…] [illegible] qualified, experienced staff.

He noted that CAF's as[…] capital of 400 million d[…] enables it to attract […] necessary resources […] contribute to the pa[…] financing of projects a[…] with the advance of […] integration process especi[…] sectorial programming.

The world in a nutshell

WASHINGTON — President Carter and Zambia's President Kenneth Kaunda open talks here today on critical African issues as renewed fighting in different parts of the continent adds urgency to their discussions. The conflict in Zaire, renewed fighting between Ethiopian government forces and Eritrean guerrillas, a settlement of the Rhodesia majority rule dispute and independence for the South African-administered territory of Namibia (South West Africa) will dominate the two leaders' discussions.

BEIRUT — [illegible] by its success against Somali forces in the Ogaden [illegible], Ethiopia was today reported [illegible] on with its major offensive against insurgents in the Red Sea province of Eritrea. The [illegible] had been [illegible] ever since a Cuban-backed counter-offensive drove Somali troops out of the Ogaden in Ethiopia's south-eastern corner last March. The Eritrean Liberation Front Revolutionary Council (ELF-RC) said here that about 20,00 Ethiopian troops had managed to break through the guerrilla encirclement of Asmara, Eritrea's capital, and pushed west.

WASHINGTON — The United States has put paratroops and aircraft on alert to evacuate foreigners from the southern Zaire province of Shaba where rebel forces are reported to control the copper mining centre of Kolwezi. More than 3,200 foreigners, mainly French and Belgian, are reported to be in Kolwezi. Zaire last night confirmed that four Europeans — three Belgians and an Italian — had died in the town and said they had been killed by rebels. The official AZAP news agency also said about 100 foreigners, mainly Americans, Belgians, French and British, were being held as hostages. US Secretary of State Cyrus Vance said insurgents had captured Kolwezi and the Pentagon said transport planes were being moved to an air base in North Carolina ready to fly members of the US 82nd airborne division to Africa should an evacuation be ordered. Zaire said it had dropped paratroops into the embattled mining centre but the rebel's Congo National Liberation Front said the Zaire army had suffered heavy losses and was fleeing from Kolwezi. Zaire planes strafed rebel targets and the National Liberation Front accused them of bombing Kolwezi itself.

ROME — Prime Minister Guilio Andreotti, buoyed by his party's big local election gains, last night won an overwhelming vote of confidence for tough new anti-terrorist laws. By 522 votes to 27, Italy's Chamber of Deputies (lower house) quashed over 2,100 requests for amendments and the bill was approved by 436 votes to 56 to become law.

WASHINGTON — Two congressman today urged President Carter to release more information about a nuclear-powered generator the CIA [illegible] Representatives [illegible] Ottinger and [illegible], members of the House energy and power subcommittee, said the American public was entitled to information about the programme.

MEXICO CITY — Police last night arrested two men who tried to hijack an Aeromexico DC-9 with 93 people aboard during a domestic flight from the northern city of Chihuahua to the Mexican capital, the Mexican airline said. The airline said the men, identified as Armandis Guadarrama and Aurelio Lucero Dominguez, passed a note to the pilot of the plane shortly after it took off. It claimed they had two sticks of dynamite aboard but it made no specific demands.

Major League

NEW YORK — Results of Major League baseball games played on Tuesday.
AMERICAN LEAGUE:
New York Yankees 8, Chicago White Sox 3; Cleveland Indians 3, Oakland Athletics 2; Toronto Blue Jays 5, California Angels 4; Detroit Tigers 4, Seattle Mariners 2; Minnesota Twins 8, Baltimore Orioles 1; Boston Red Sox [illegible], Kansas City Royals 2; Milwaukee Brewers 4, Texas Rangers [illegible].
NATIONAL LEAGUE
Cincinnati Reds 5, Montreal Expos 1; Houston Astros 6, Philadelphia Phillies 1; San Diego Padres 7, St. Louis Cardinals 5; Los Angeles Dodgers 3, Pittsburg Pirates 2; San Francisco Giants 4, Chicago Cubs 3.

SAN SEBASTIAN — Demonstrators last night threw petrol bombs and rocks at the French consulate and a branch of the French bank Credit Lyonnais in this Basque capital, police said. The incidents occurred after a memorial mass for two members of the Basque separatist guerrilla group ETA killed by civil guards in Guernica last week.

HAVANA — The [illegible] blue waters off northern Cuba will echo to foreign voices again this week as international deep-sea fishing returns to what was once its most [illegible]. From Friday to Sunday, this communist island is to hold its first major international fishing tournament for 17 years. More than 100 seasoned competitors from the United States and other nations are coming to struggle with powerful "big-game" fish in waters immortalised by the novels of Ernest Hemingway.

SALISBURY — Rhodesia's black joint Minister of combined operations has asked for a full report from the country's security forces on the deaths of 50 African civilians caught in a battle between government troops and nationalist guerrillas. The Minister, Mr John Kadzwiti, said he had asked for full details after discussing the incident with his party leader, the Rev. Ndabaningi Sithole, a member of the supreme [illegible] council of Rhodesia's transitional government [illegible] heads [illegible] responsibility for the conduct of the bush war. Military headquarters announced yesterday that 50 civilians were killed and 34 wounded in fighting between security forces and guerrillas on the night of May 14.

Habeas corpus in Chile for political prisoners

SANTIAGO DE CHIL[…] Lawyers working for […] vicariate of solidarity, wh[…] supported by the ca[…] church's archbishopri[…] Santiago, have present[…] multiple habeas corpus w[…] behalf of 17 political pris[…] charged by military courts[…]

The writ was submitt[…] the top military court ha[…] argues that the 17 shou[…] released under the provisi[…] the military governm[…] amnesty decree.

Military judge [illegible] Enrique Morel is to pres[…] written report on the sit[…] of the 17, which will be h[…] to the courts for a decision[…]

Exiles want t[…] return to Chil[…]

SANTIAGO DE CHI[…] Over 100 Chileans forc[…] exile by the mi[…] government have applied[…] allowed to return to the c[…] under the government's […] amnesty, according […] official statement by […] Foreign Ministry here.

Among them, it […] revealed, is former […] democratic Vice […] Bernardo Leighton, […] survived an assassin[…] attempt in Italy.

The Foreign Ministry […] the applications will follo[…] normal course. They […] passed onto the In[…] Ministry, which will […] whether they will be allo[…] not. If they are grant[…] right to return, they […] made to sign a declarati[…] mising not to take part in[…] cal activities.

